

## El Papa nombra a Angelo Sodano decano del Colegio Cardenalicio

LA VOZ | REDACCIÓN

■ El Papa, que ayer se instaló de forma definitiva en los apartamentos del Vaticano, ha nombrado al secretario de Estado de la Santa Sede, el italiano Angelo Sodano, decano del Colegio Cardenalicio, mientras que el francés Roger Etchegaray pasa a ser vicedecano.

El actual Pontífice, Joseph Ratzinger, era con anterioridad el decano del Colegio de cardenales, puesto para el que había sido nombrado por Juan Pablo II y que le concedió un gran protagonismo en los días de Sede Vacante, el período entre la muerte de Karol Wojtyła y el cónclave. Sodano era el vicedecano de ese organismo, que agrupa a los actuales 183 cardenales.

## El 57% de los españoles, a favor de las bodas entre homosexuales

EFE | MADRID

■ Un 56,9% de los españoles está a favor de los matrimonios entre personas del mismo sexo, mientras que un 32% se declara en contra, y un 11% responde que no sabe o no contesta.

Estos datos se reflejan en una encuesta realizada en octubre-noviembre de 2004 por el Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS), justo cuando se conoció un informe sobre la legalización de los matrimonios homosexuales, el primer paso de una reforma en el Código Civil.

Las solicitudes resueltas entre enero y marzo de este año superaron las de todo el 2003

# Familias gallegas adoptaron en sólo tres meses a 259 niños en el extranjero

*China, Etiopía y Rusia son los países de procedencia del 75% de los menores prohijados*

Bea Abelairas

A CORUÑA

■ El ritmo de crecimiento de la adopción internacional en Galicia es vertiginoso. De los 43 niños prohijados en 1997 se pasó a 251 en el 2003 y 375 en el 2004. El salto de este año puede ser espectacular, ya que en los tres primeros meses del ejercicio han concluido 259 expedientes, lo que supone un ritmo de llegada de casi tres niños por día. Los datos se expusieron ayer en las jornadas sobre adopción internacional organizadas por la Fundación María José Jove, en A Coruña, en las que se presentó un estudio auspiciado por la entidad y realizado por quince profesionales.

En la jornada de ayer, a la que acudieron representantes de todos los colectivos implicados, se abordaron cuestiones como el marco jurídico internacional, el cambio social que ha propiciado que España se convirtiera en el segundo país del mundo con más adopciones, sólo superado por Estados Unidos, las experiencias de los padres y la salud de los niños procedentes de otros países. En este sentido, se anunció la puesta en marcha de una unidad especializada en enfermedades tropicales en el hospital Juan Canalejo. Los 375 niños prohijados durante el año pasado por familias gallegas proceden de dieciséis países.



La jornada se celebró en la Fundación María José Jove

El análisis de los datos del estudio de la Fundación revela que las provincias de Pontevedra y A Coruña, con 143 y 131 adopciones respectivamente, concentraron el año pasado el 73% de los expedientes, frente a los 56 de Lugo y a los 45 de Ourense. China, Etiopía y Rusia son los

países de procedencia del 75% de los niños.

Antes de su intervención en las jornadas, la directora xeral de Familia de la Xunta de Galicia, Teresa Rey, se refirió a la polémica de la adopción por parte de parejas homosexuales. Dijo que en la práctica resultará

### LAS CIFRAS

#### Adopciones internacionales

375

■ Niños de 16 países que fueron adoptados en Galicia el año pasado.

#### De China

174

■ Casi la mitad de las adopciones.

#### Etiopía

68

■ El 18% del total.

LA MEDIDA NO AFECTA A LOS QUE GESTIONA ADDIS GALICIA

## Etiopía paraliza los expedientes de adopción que se tramitan por libre

■ Etiopía ha decidido suspender la tramitación de los expedientes de adopción que se realizan por libre y sólo acepta los que cuenten con el respaldo de una Ecai (Entidad Colaboradora de Adopción Internacional). La medida, confirmada ayer por la directora xeral de Familia, Teresa Rey, no afecta a los expedientes que ya se en-

contran en Etiopía ni a los que se tramitan a través de Addis Galicia, entidad reconocida en España pero pendiente de la acreditación del Gobierno etíope.

Ante esta decisión, que se habría adoptado para evitar irregularidades, la Xunta ha decidido interrumpir el envío de nuevos expedientes promo-

vidos por libre. Para evitar la paralización de los enviados por Addis Galicia y otras tres Ecai españolas pendientes de acreditación, el Ministerio de Asuntos Sociales remitió una carta avalando su trabajo y comprometiéndose a hacer los seguimientos de los niños, tal como le solicitó el Gobierno etíope.

## Bases 6ª Edición dos Relatos de Verán PREMIO DE NOVELAS POR ENTREGAS

1.- La Voz de Galicia e Canal Voz convocan un concurso para elixir a novela por entregas que se publicará durante o mes de agosto de 2005 na 6ª Edición dos Relatos de Verán das Páxinas Literarias.

2.- Poderán participar todas as persoas que presenten unha novela inédita e que non opte a outros concursos, escrita en idioma galego e que responda ás seguintes características:  
• Deberá constar de 31 capítulos destinados a súa publicación diaria ao longo de todo o mes de agosto do 2005.  
• Cada capítulo terá exactamente a mesma extensión, que se fixa en 3.500 caracteres, con espazos incluídos.

3.- As obras presentaranse por triplicado, impresas a dobre espazo e por unha soa cara. Os orixinais faranse chegar a "6ª Edición dos Relatos de Verán de La Voz de Galicia" (Premio de Novela por entregas). Avenida da Prensa, parcelas 84 e 85. Polígono Industrial de Sabón. 15142 Arteixo (A Coruña), polo sistema de "plica cerrada", introduciendo nela os datos do autor que permitan poñerse en contacto con el no caso de resultar finalista ou gañador. As demais plicas permanecerán pechadas e os orixinais que non sexan reclamados no prazo dun mes a contar desde o momento do fallo serán destruídos.

4.- O prazo de presentación de orixinais permanecerá aberto deica o 25 de maio do 2005.

5.- O xurado, designado pola organización do premio, darase a coñecer conxuntamente co seu fallo, que será inapelable e que se fará público o 15 de xullo do 2005.

6.- Establécese un único premio, que estará dotado con 6.000 euros, cantidade que estará suxeita a retención que legalmente corresponda a conta do IRPF. O premio levará aparellada a publicación da novela nas Páxinas Literarias de La Voz de Galicia ao longo dos 31 días do mes de agosto do 2005 e, simultaneamente, a súa aparición na páxina web ([www.lavozdegalia.es](http://www.lavozdegalia.es)). Establécese tamén como pago dos dereitos de autor da primeira edición da obra gañadora para o caso de que sexa La Voz de Galicia quen a publique en formato libro dentro do ano 2005. Noutro caso, o autor quedará facultado para negociar a edición libremente.

7.- A participación nesta convocatoria implica a total aceptación das súas bases. Os organizadores do concurso resérvanse o dereito de interpretarlas ante calquera dúbida que puidese xurdir.

COLABORA: AMBITO cultural (A)

La Voz de Galicia

# Pontevedra y A Coruña lideran la adopción internacional en Galicia

**ESTUDIO** ▶ La mayoría de los menores proceden de China y Etiopía, frente a la ralentización del proceso en América Latina y Rumanía ▶ Los resultados se desprenden de una investigación promovida por la Fundación María José Jove

C.ESCRIGAS • A CORUÑA

La adopción es un derecho de los niños a vivir en familia y no un derecho de los padres. Bajo esta premisa se celebró ayer en la Fundación María José Jove, en A Coruña, una intensa jornada sobre adopción internacional, en la que pusieron sobre la mesa sus experiencias en este difícil entramado tanto los agentes que intervienen en el proceso como los padres que han vivido este arduo proceso. Una experiencia a menudo dura y farragosa, en la que la burocracia se entremezcla con los sentimientos a flor de piel, y en la que se han visto inmersas centenares de parejas gallegas que, el pasado año, adoptaron a un total de 375 niños originarios de 16 países distintos.

Una cifra muy alta teniendo en cuenta que sólo se realizaron 61 adopciones de niños de nacionalidad española, como se refleja en los resultados del estudio sobre adopción internacional en Galicia promovido por la fundación y presentado en el transcurso del encuentro. Así, el análisis indica que las provincias de Pontevedra, con una cifra de 143, y A Coruña, con un total de 131, concentraron en 2004 más del 70% de las adopciones internacionales que se realizan en la comunidad, frente a las 56 de Lugo y las 45 de Ourense.

En relación con el origen de los menores, al principio procedían en su mayoría de América Latina, principalmente de Colombia, pero en los años 2000 y 2001 la tendencia se invirtió y Asia pasó a ser uno de los



Felipa Jove, presidenta de la Fundación María José Jove, con Teresa Rey, directora xeral de Familia

## LOS DATOS

**Espera** ▶ Según Teresa Rey, actualmente hay un millar de familias esperando por una adopción nacional en Galicia.

**Salto** ▶ La adopción internacional se disparó en Galicia en 1999. Se duplicó el número de expedientes (de 63 a 139).

**Origen** ▶ El 46% procede de China; el 18%, de Etiopía; el 11%, de Rusia; 7%, de Rumanía, y 6%, de Colombia.

**Salud** ▶ Los problemas de salud más habituales son retrasos en el desarrollo, malnutrición, anemia o infecciones.

**Perfil** ▶ Los adoptantes suelen tener de 35 a 45 años, sin hijos, con renta media, y el 58% ha solicitado adopción nacional.

**Emergentes** ▶ Nepal, Ucrania y Etiopía crecen frente al descenso de Rumanía, Bulgaria, Colombia o Perú ■

continentes de mayor afluencia de menores, sobre todo por las adopciones de niñas chinas. En este sentido, apuntaba la directora xeral de Familia, Teresa Rey, que participó como ponente en la jornada, que "China es un bo país para adoptar, porque ten un servizo moi serio". Sin embargo, lamentó la ralentización del proceso en América Latina, lo cual "é unha lástima, porque temos o mesmo idioma e cultura", así como las retenciones de algunos países europeos como Rumanía o Bulgaria, que están obstaculizando el proceso.

## LA EXPERIENCIA



José María López

**"Cuando al fin tienes al chico, olvidas todo"**

"Lo más bonito de una adopción es ponerles una sonrisita a los niños", dice emocionado José María López. Su hija va a cumplir tres años y él sigue "alucinado" con el cambio que pegó desde que la vio por primera vez en el orfanato ruso. "Era una niña sin expresión en el rostro, que no sabía reír ni llorar", recuerda. Ahora todo ha pasado, y "los problemas los *resetas* por completo cuando tienes al niño". Atrás quedaron los tres años de lentos y farragosos trámites, en los que "los sentimientos a flor de piel te hacen perder los nervios durante el proceso".

Atrás quedó también el primer viaje a Rusia, cuando se les cayó el alma a los pies al ver unos informes médicos tan inflados que resultaban "dantescos". Pero, una vez vista la cara de la niña, "ya la quieres, tenga la enfermedad que tenga, y la sientes como tuya". Un sueño para el que todavía habría que esperar tres meses más, con un nuevo viaje a Rusia, con nuevas idas y venidas burocráticas sin conocer el idioma hasta que llega, por fin, la ansiada vuelta a casa ■

# Los niños chinos son "esponjas" para aprender el nuevo idioma

**AULAS** ▶ Más de siete mil alumnos inmigrantes se forman en las escuelas gallegas ▶ Un profesor de lenguaje subraya la receptividad de los chavales y recomienda paciencia

REDACCIÓN • SANTIAGO

Actualmente hay más de 7.400 alumnos inmigrantes registrados en los centros escolares de Galicia. En los últimos siete cursos lectivos el incremento de este colectivo fue de 5.000 estudiantes y, según la evolución estadística de los últimos tiempos, parece que la tendencia sigue creciendo.

"Ainda así cómpre matizar que neste último curso o incremento porcentual respecto ao

anterior experimentou unha lixeira diminución. En concreto, a incorporación de alumnos inmigrantes supuxo unha suba do 11 por cento, significativamente inferior ao 22 por cento do exercicio previo", indica la Consellería de Educación.

Juan Manuel Montes Doel es profesor de audición y lenguaje en el CEIP Paradai, en Lugo. Lleva ocho años trabajando con alumnos inmigrantes y en su

centro se preparan en la actualidad 53 chicos procedentes de catorce países distintos.

"A nivel persoal é enriquecedor. Intentamos que uns coñezan as particularidades culturais dos outros e para iso situámos a cada alumno estranxeiro no lugar do planisferio do que procede. Deste xeito, nenos de seis anos ven que máis aló do Finisterre hai continentes", explica Juan Manuel Montes.

## DIVERSIDAD

### Atención específica a sus necesidades

▶ La Consellería de Educación se refiere a la necesidad de actuar principalmente en dos campos: el apoyo idiomático para los chavales que desconocen las lenguas de la comunidad y el curricular.

### Iberoamérica, Europa y África

▶ Por lugar de procedencia, la mayor parte del alumnado inmigrante procede de Iberoamérica, seguida de Europa Occidental y África. Los países más frecuentes son Colombia, Argentina, Uruguay y Venezuela ■

Doel matiza que la aceptación en el centro del nuevo alumnado es muy buena. "Os nenos chinos son como esponxas, absorben os idiomas e logo transmiten na casa", indica. El profesor destaca cómo las culturas asiáticas tienen idiomas muy complicados que les hacen desarrollar ciertas habilidades cerebrales únicas. "de tal xeito que adoitan ser moi bos en cálculo e pronto asimilan ben o noso idioma".

Cuando el niño presenta problemas con la lengua, explica Montes Doel, lo primero que hacen es "un léxico de urxencia, un vocabulario básico de aula". Después, poco a poco, van construyendo frases hasta que dominan la lectura y la escritura.

Doel recomienda paciencia a todos los docentes novatos en el tema. "Eles son receptivos e se fas as cousas con paciencia, todo sae rodado", dice.

## IGUALDAD

Casi un 60% de los españoles están a favor de los matrimonios entre personas del mismo sexo • 45

ADOPCIÓN INTERNACIONAL / Jornada en la Fundación María José Jove

Critican que la Xunta permita a entidades privadas expedir certificados de idoneidad debido a la escasez de funcionarios

## Padres de niños adoptados reclaman más medios para agilizar los trámites

Temen que al haber dinero de por medio, los certificados se concedan a padres que no estén capacitados ► Creen necesario que los padres reciban formación antes y después de la adopción para saber cómo afrontar la llegada de un hijo a la familia

M. Pardo

A CORUÑA

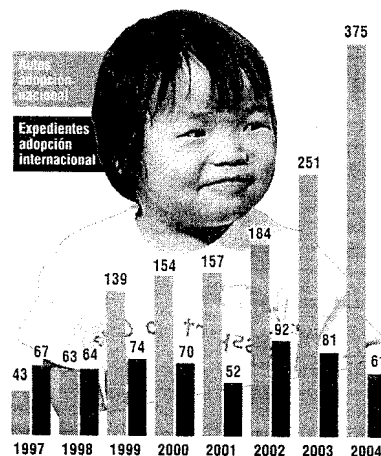
Padres que han adoptado en el extranjero se muestran críticos con la decisión de la Consejería de Familia de permitir que entidades privadas concedan los certificados de idoneidad necesarios para optar tanto a la adopción nacional como a la internacional. La directora xeral de Familia de la Xunta, Teresa Rey, reiteró ayer en una jornada promovida por la Fundación María José Jove que su departamento recurrirá a entidades externas al gobierno gallego para acabar con la saturación que en estos momentos sufren los equipos que se encargan de evaluar a los adoptantes.

Aunque las familias están de acuerdo en que es necesario agilizar los trámites —los interesados en ahijar tardan en A Coruña hasta diez meses en conseguir un certificado que según la ley no puede demorarse más de medio año—, temen que al haber "dinero de por medio", las entidades a las que recurra la Xunta sean menos exigentes en los criterios que han de cumplir los adoptantes. Además, auguran que el precio será elevado, como sucede en la comunidad de Madrid, donde un certificado de idoneidad expedido por una entidad privada ronda los 900 euros.

"Lo que tiene que hacer la administración es contratar a más funcionarios y formar nuevos equipos para la elaboración de los informes. No es positivo a la hora de garantizar el bienestar de los menores que se abra tanto

### LA ADOPCIÓN EN GALICIA

■ Adopción nacional e internacional por año en Galicia



#### INTERESES

*Un certificado de idoneidad expedido por una entidad privada en Madrid ronda los 900 euros*

la mano y es necesario que sean profesionales especializados en adopciones quienes realicen los estudios", afirma Victoria Lago, madre de una niña criolla.

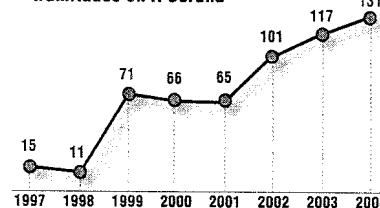
Los padres de menores adop-

#### ANÁLISIS

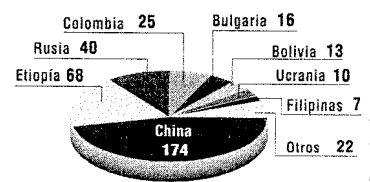
*Un estudio constata que las delegaciones gallegas que gestionan trámites de adopción están colapsadas*

tados reclaman más medios para agilizar los trámites, una necesidad en la que coinciden los expertos que elaboraron para la Fundación Jove un estudio sobre la adopción internacional en

■ Expedientes de adopción internacional tramitados en A Coruña



■ Expedientes tramitados en 2004 en Galicia por país de origen del menor



Fuente: Plan Gallego de Estadística

CHUS FREIRE

### HOMOSEXUALES

#### Igualdad de oportunidades

El estudio realizado por la Fundación Jove apoya la adopción por parte de parejas homosexuales y niega cualquier influencia negativa. También están de acuerdo los padres que ayer participaron en la jornada, para quienes lo importante es el cariño que se le de al niño, y no la opción sexual de sus padres. Las familias defienden que los homosexuales tengan las mismas opciones que las demás parejas y se quejan de que, aunque la ley les ampara, la administración también discrimina a las familias monoparentales, especialmente si se trata de un hombre.

Galicia. En la obra, presentada ayer en la jornada, se recoge que "los recursos humanos públicos y privados encargados de gestionar los trámites no se han incrementado al ritmo de las solicitudes". Lo que quiere decir —indicando los autores— que "la mayoría de las delegaciones están colapsadas".

Otra petición de las familias gallegas es que la administración impulse cursos de formación para los adoptantes. "En comunidades como Cataluña es obligatorio, pero aquí no y es algo muy importante para que después no

surjan problemas", opina Manuel Adame, padre de una niña peruana.

Hasta hace poco, la Xunta organizaba un curso en Vigo para los adoptantes de niños nacidos en España. "Las clases se celebraban una vez al año, pero se acabaron los recursos y parece que a nadie le apetecía hacer horas extra, así que ha desaparecido", se queja Adame. Tampoco está de acuerdo con esta supresión Victoria Lago, quien considera "alarmante" que la Xunta "se desentienda de algo como la protección de la infancia".

## A Coruña duplica las peticiones de adopción internacional en tres años

M. P.

A CORUÑA

El número de expedientes de adopción internacional tramitados en la provincia de A Coruña se ha duplicado en tres años, al pasar de 65 en 2001 a 131 el año pasado. Lo mismo sucede con los datos referentes a la adopción de niños extranjeros en el total de Galicia. En la comunidad se ahijaron 157 menores en 2001, y más del doble (375) el año pasado. Así se desprende del estudio sobre la adopción interna-

cional en Galicia elaborado por la Fundación María José Jove.

A Coruña y Pontevedra (con 143 solicitudes tramitadas en 2004) son las provincias gallegas donde más se adopta. Entre las dos concentraron el 73% de las solicitudes presentadas en año pasado. Sin embargo, la tendencia es claramente creciente en todos los casos, ya que Lugo pasó de 21 expedientes en 2003 a 56 en 2004; una progresión similar a la que experimentó Ourense, que pasó de 14 solicitudes a 45 en un año.

La mayor parte de los niños adoptados en Galicia proceden de China. En este país se cursaron 174 peticiones en 2004. A continuación se encuentra Etiopía, con 68, lo que convierte a la gallega en un de las comunidades con más peticiones de niños procedentes de este país africano. Los siguientes de la lista son Rusia, con 40 tramitaciones el año pasado, Colombia (25), Bulgaria (16), Bolivia (13), Ucrania (10) y Filipinas, con siete solicitudes.

El tiempo aproximado de tramitación de los expedientes varía dependiendo del

país de origen del menor. Según se recoge en el informe de la Fundación Jove, la asignación de un niño en Rusia suele prolongarse un año y supone unos costes de entre 10.000 y 17.000 euros.

El tiempo mínimo que tarda Colombia en asignar un niño es de dos años y el precio oscila entre los 3.000 y los 5.500 euros. El proceso de adopción en Etiopía tiene una duración media de seis a ocho meses, mientras que en China se suele prolongar un año y medio y los gastos superan siempre los 6.000 euros.

Según datos de las Entidades Colaboradoras para la Adopción Internacional (ECAI) y de la dirección xeral de Familia, el perfil más habitual de adoptantes en Galicia se corresponde con una pareja con una edad entre 35 y 45 años, sin hijos biológicos, con un nivel de renta medio y en más de un 58% de los casos con otra solicitud para adoptar en España.

## ADOPCIÓN INTERNACIONAL / Jornada en la Fundación María José Jove

**CUENTAN EMOCIONADOS** el largo proceso de adoptar un hijo. Cada uno tenía una razón para hacerlo: imposibilidad para tenerlos de forma biológi-

ca, para dar una familia a un menor desamparado o por decisión personal, pero todos se sienten satisfechos y muchos repiten experiencia. Dicen

que la primera visita al orfanato es imborrable porque le pones rostro a un deseo. Un momento que, según sus protagonistas, te deja estupefacto

M. Pardo

A CORUÑA

Todos coinciden en lo maravilloso y gratificante que resulta una adopción. Tres familias gallegas que han ahijado niños procedentes de Etiopía, Rusia y Perú contaron ayer su experiencia a los participantes en la jornada organizada por la Fundación Jove que tuvo lugar en A Grela.

Chema López es el padre de una niña que nació en Rusia. Él y su mujer llegaron a esta opción rebatidos de varios programas de fertilidad. "No nos llegaron a confirmar que no podíamos tener hijos biológicos, pero decidimos iniciar un proceso de adopción", cuenta Chema. Como muchas otras parejas, solicitaron un niño nacido en España y otro en el extranjero. "La adopción nacional lleva mucho tiempo y nos veíamos ya mayores para tener nuestro primer hijo".

Después de cuatro años, Sasha, que va a cumplir tres, llegó a Galicia. Fue un proceso complicado porque Chema y su esposa comenzaron el proceso de adopción en China, pero surgieron problemas y se tuvieron que cambiar a Rusia. En este país, comenzaron el papeleo por libre, pero a medio camino se cerraron los procesos que no se tramitaban a través de una ECAI, lo que, de nuevo, retrasó la llegada de su primer hijo.

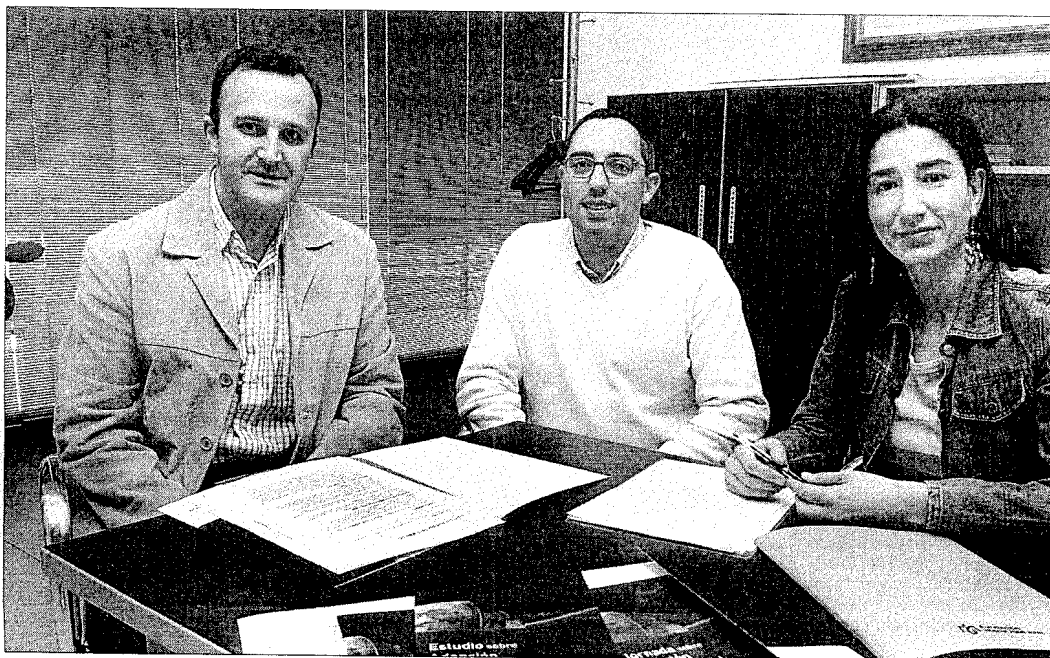
**EL PREMIO GORDO.** Chema López califica de "impresionante" ver llorar y reír a un bebé que ha pasado más de un año en un orfanato. Cuenta emocionado que lo peor de todo este viaje fue cuando vieron a Sasha por primera vez y no pudieron volver a por ella hasta pasados tres meses. Y es que en Rusia los adoptantes tienen que ir una vez a ver al pequeño, confirmar en Galicia la solicitud y regresar de nuevo a recogerlo. "Esa espera fue horrible, pero al final nos tocó el premio gordo", dice este orgulloso padre, que en breve lo será de nuevo fruto de su petición de adopción nacional cursada hace ya cinco años.

Manuel Adame, padre de una niña peruana, no llegó a la adopción tras un proceso de fertilidad, sino porque él y su pareja decidieron ser padres de esta forma. "Teníamos bastantes vínculos con América Latina porque colaboramos con una ONG que trabaja en esa zona, y nos decidimos por Perú". Contaban que fuesen tres años, pero el cambio de Gobierno lo convirtió en cinco. Fue tanta la espera, que llegaron a abrir un expediente en El Salvador.

**LLEGAN LOS CELOS.** Tras una "carrera de obstáculos", Manuel Adame y su mujer adoptaron a Cristina, quien desde hace mes y medio comparte hogar con Xiana, un bebé de dos meses y medio nacido en algún lugar de España. Como muchas otras familias, Adame inició de forma conjunta los procesos de adopción nacional e internacional.

Cristina ha ido superando —dice su padre que "a marchas forzadas"— los problemas que se le han ido planteando desde su llegada a Galicia. Vino con un retraso psicomotor que ya ha dejado atrás y está aprendiendo a convivir con su hermana. "Al principio le hacía los mismos gestos

Tres familias gallegas que han adoptado niños nacidos en el extranjero relatan "la carrera de obstáculos" que hay que salvar para ahijar a un niño asiático o africano



Chema López, Manuel Adame y Victoria Lago en la sede de la Fundación María José Jove. / CARLOS PARCELLAS

## ADOPCIONES TRUNCADAS

*Doble abandono*

Redacción

A CORUÑA

Uno de los problemas que los expertos abordaron ayer en la jornada sobre adopción internacional es la imposibilidad de adaptación que se da en algunos casos. La doctora en Psicología Ana Berastegui, autora de un estudio sobre adopciones truncadas en la comunidad de Madrid, ha llegado a la conclusión de que un 1,5% de los padres que ahijan un menor acaban abandonándolo a los Servicios Sociales. Berastegui indica que se trata de "rupturas inmediatas", que se producen al año o año y medio de la llegada del niño. "Cuando se constata que la convivencia es insostenible, la comunidad les quita la custodia, igual que si se tratase de un hijo biológico", indica esta experta, investigadora del Instituto de la Familia de la Universidad Pontificia de Comillas, quien explica que "aunque se intenta que las familias prueben diferentes alternativas para conseguir la integración, cuando la decisión está tomada es ya muy difícil convencerles". Otra etapa crítica en la relación de padres e hijos es la llegada a la adolescencia, momento en el que, según Berastegui, también se producen bastantes abandonos, aunque estos aún no han sido cuantificados por ningún estudio. "Homologar un seguimiento de las adopciones, realizado por personal especializado" es el consejo de los expertos para acabar con las adopciones truncadas.

que al perro, pero ahora ya la abraza, tiene algo de celos de su madre, pero los normales, lo problemático sería que no los tuviese, porque querría decir que no existe afecto", comenta su padre.

Victoria Lago adoptó a una niña etíope. Tras dar a luz a dos mellizas, ella y su pareja decidieron ahijar otra niña. "Siempre tuvimos en mente esta posibilidad para ofrecer una familia a un niño que la necesitase". Eligieron este país africano porque las posibilidades para una pareja que tiene

hijos biológicos no son muchas y porque lo hicieron a través de una asociación (ADDIS Galicia) que les daba garantías de transparencia en todo el proceso.

Victoria se queja de que la Xunta tardó más de lo legalmente permitido en valorar su caso, lo que retrasó la adopción. Aún así, fue la más corta de los tres. Esta madre cuenta que no ha tenido ningún problema por el hecho de que una de sus hijas sea negra. "La gente la mira porque es guapísima. Vivimos en un mundo de

colores y si a alguien no le gusta, el problema es suyo", sostiene.

Estas tres familias coinciden en la necesidad de que los niños adoptados no pierdan sus raíces. "aunque en ocasiones no quieran recordar su pasado porque les recuerda el hambre y lo mal que lo han pasado". También están de acuerdo en lo especial de la primera visita al orfanato, porque "le pones cara a tus deseos". Cuentan que ese momento es una mezcla de emociones que te deja estupefacto.

## PROBLEMAS SANITARIOS

*Malnutrición crónica*

Redacción

A CORUÑA

La mayor parte de los niños adoptados fuera de España llegan con problemas sanitarios, aunque en el 95% de los casos se trata de cuestiones que se solucionan a corto plazo. La malnutrición crónica es el problema más común. Lo que provoca retrasos en el crecimiento del menor. La falta de desarrollo psicomotor y los retrasos del lenguaje también son trastornos comunes derivados de la poca actividad que realizan estos niños en los orfanatos, según indica Gonzalo Oliván, experto en pediatría social. Una deficiente vacunación, problemas dermatológicos y dentales, así como molestias derivadas de la existencia de parásitos intestinales, son otras de las enfermedades fácilmente curables que suelen padecer los niños procedentes de países poco desarrollados. Oliván apunta que sólo un 5% de los adoptados en el extranjero padecen trastornos irreversibles, que en la mayor parte de los casos están relacionados con problemas neurológicos que —señala el experto— pueden convertirse en un motivo de rechazo cuando los padres no son informados adecuadamente por el país de origen de los niños. Para saber cómo enfrentarse a estos contratiempos de tipo sanitaria, este pediatra recomienda asesorarse en la fase preadoptiva para saber cómo solucionar el problema y a quien recurrir antes de que llegue el niño y "surja la angustia".

# La adopción internacional crece de modo vertiginoso y sumó 375 procesos en 2004

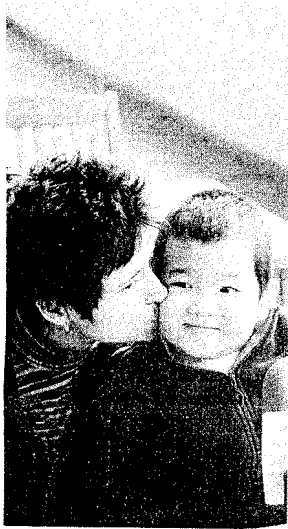
El 75 por ciento de los niños provenían de China, Etiopía y Rusia

● En los últimos cinco años, el fenómeno se ha disparado en la Comunidad, al pasar de 63 a 375 menores. Mientras, la adopción nacional apenas registró 61 casos

**ÉRIKA MONTAÑÉS**

**LA CORUÑA.** No se ha producido vuelta atrás. La tendencia alcista que el número de adopciones internacionales viene protagonizando en Galicia desde hace un lustro no sólo no retrocede, sino que crece a un ritmo vertiginoso. Si en 1998 fueron 63 los niños acogidos por familias residentes en la Comunidad gallega, el pasado 2004 un total de 375 menores «hicieron las maletas», casi la mitad procedentes de China, un país que junto a algunos Estados africanos han arrebatado la «pole position» al antaño primer emisor de niños, Iberoamérica.

Tal y como anticipara la secretaria de Estado de Servicios Sociales, Familias y Discapacidad, Amparo Valcarlos, el pasado jueves al presentar los datos de 2004 relativos a toda España, el aumento de la adopción internacional se cifra en un 40 por ciento en el paso de 2003 a 2004, ocupando la segunda posición mundial tras E.E.U.U. con 5.541 casos. Según el último estudio que atañe a este fenómeno en Galicia, promovido por la Fundación María José Jove y que ayer fue presentado en La Coruña en el marco de una jornada sobre adopción, el incremento también se ha dejado notar en esta Autonomía, don-



Las adopciones se han disparado ABC

de las familias acogieron a 251 niños en 2003.

Los 375 llegados en el transcurso del pasado año provenían de 16 países diferentes, si bien China (concentró un 46 por ciento), Etiopía (con un 18 por ciento) y Rusia (11 por ciento) lideraron la adopción por parte de los gallegos. Queda también comparar que frente a ese contingente de niños oriundos del extranjero, sólo 61 niños nacidos en Espa-

**Pontevedra y La Coruña acaparan el 73 por ciento de los adoptados**

**Por provincias, el 73 por ciento de los niños adoptados en Galicia durante el año 2004**

se concentró en dos provincias gallegas, Pontevedra que acogió a 143 menores y La Coruña, que hizo lo propio con 131 pequeños.

En Lugo se contabilizaron 56 procesos de adopción y en Orense, tan sólo 45.

**De todos los procesos de adopción,** según comentó ayer la investigadora Ana Berastegui, se estima que sólo uno de cada diez resulta infructuoso y los padres y menores no llegan a adaptarse a su nueva situación familiar.

ña fueron acogidos en Galicia.

La jornada dio, además, para congregar a reputados profesionales del mundo de la Salud —como el aragonés Gonzalo Oliván-Gonzálvo— que desgarraron los efectos de la adopción de un pequeño (conociéndose ésta, siempre, como un derecho del menor, nunca de los padres). Entre otros, destacan los problemas de salud que portan los niños cuando llegan a un país diferente al suyo, con distintos hábitos alimenticios y de vida. Dolencias como los retrasos y trastornos leves del desarrollo neuromadurativo (afecta a tres de cada diez adoptados), anemia, malnutrición o enfermedades infecciosas constituyen el cuadro clínico de los menores que, en la mayor parte de los casos, es mera cuestión de tiempo. Y paciencia de sus progenitores.

## González garantiza a los pacientes que serán operados en seis meses máximo

● El conselleiro hizo un balance positivo de dos acuerdos firmados con los sindicatos, uno sobre el plan de urgencia y otro sobre la carrera profesional

**E. P.**

**SANTIAGO.** El conselleiro de Sanidad, José Manuel González, anunció ayer públicamente que el Consejo de la Xunta aprobará en breve «un decreto de garantías» para que los ciudadanos puedan ser atendidos en un plazo inferior a seis meses y, en caso contrario, se les facilitará «una alternativa en otro sistema de salud para que se puedan operar con cargo al Sergas (Servicio Gallego de Salud)».

En declaraciones a la Radio Galega, González también justificó que las Comunidades gobernadas por el PP acudiesen a los tribunales para que la ministra de Sanidad, Elena Salgado, acceda a tratar en el Consejo Interterritorial asuntos como la financiación sanitaria y políticas farmacéuticas. Asunto más reciente, el titular sanitario se refirió al proceso de consolidación del empleo en el Sergas, que confía esté concluido el próximo mes de septiembre y que permita a 5.000 personas contar con un puesto de trabajo estable.

Por otra parte, el conselleiro realizó «un balance muy positivo» de los dos acuerdos firmados con los sindicatos, uno sobre el plan de urgencia y el otro, sobre la carrera profesional.

Sólo el mejor combustible consigue la máxima potencia sin alterar el medio.

**REPSOL**



REPSOL Mar es la línea de Repsol específicamente diseñada para el mar, con los gasóleos tecnológicamente más avanzados que se comercializan en España, con aditivaciones específicas que mejoran la potencia, protegen el motor y respetan el medio ambiente.

REPSOL Mar   
Potencia natural

ISO 9001:2000 (Gestión de Calidad) ISO 14001:1996 (Sistema de Gestión Medioambiental)

901 101 101 [repsolypf.com](http://repsolypf.com)

## Los gallegos adoptaron el pasado año 375 niños de dieciséis países

Casi la mitad de las adopciones internacionales fueron de menores de China

AGENCIAS/AGN ■ A CORUÑA

Un total de 375 niños originarios de 16 países distintos fueron adoptados en Galicia durante el año pasado. El 73 por ciento de las adopciones se concentraron en las provincias de Pontevedra (143) y de A Coruña (131). En Lugo se contabilizaron 56 y en Ourense 45. La adopción nacional fue de 61 niños en el año 2004.

Casi la mitad de las adopciones registradas el pasado año en Galicia (174) fueron de menores de China, país al que le siguió en número Etiopía (68), Rusia (40), Rumanía (27) y Colombia (26), según un estudio promovido por la Fundación María José Jove y cuyas conclusiones se presentaron ayer en A Coruña, en una jornada sobre adopción internacional.

Esta investigación constata que la adopción internacional se disparó en Galicia en 1999, año en el que el número de expedientes duplicó al del ejercicio anterior, al pasar de 63 a 139, con lo que se inició una trayectoria ascendente que continúa hasta la actualidad.

En relación al origen de los menores, el estudio señala que la tendencia cambió en los últimos años. Al principio, los niños procedían en su mayoría de América Latina, principalmente de Colombia. Sin embargo, en el período 2001-2002 la situación cambió y Asia pasó a tener un puesto destacado, fundamentalmente por las adopciones de niñas chinas, al igual que Europa del Este, sobre todo de menores rusos, África, que hasta ahora había sido el continente al que menos habían recurrido las parejas españolas, pasó a convertirse en un lugar de procedencia de muchos menores.

El perfil de los que deciden adoptar a un niño extranjero es el de parejas de entre 35 y 45 años, y sin hijos. Además el estudio asegura que la adopción es un fenómeno que sigue muy ligado al ámbito urbano. Otro dato curioso es que el 58% de los que solicitan una adopción internacional también han pedido una adopción nacional.



La adopción centró unas jornadas de la Fundación María José Jove, presidida por Felipa Jove (centro)

### SALUD

Entre las dolencias detectadas en los niños, en más del 30% de los casos sobresalen los retrasos y trastornos leves o moderados del desarrollo neuromadurativo, crecimiento físico, malnutrición, anemia ferropénica, inmunizaciones incompletas o enfermedades infecciosas, tanto respiratorias como intestinales.

Otras enfermedades relativamente frecuentes, entre el 15 y el 30% de los casos, son problemas dentales, intolerancias alimentarias, enfermedades dermatológicas, dificultades de adaptación social, de sueño o de aprendizaje escolar.

La Fundación María José Jove concluye que se trata de problemas que se pueden corregir a corto o medio plazo.

### [ MEDIDAS ]

## El Gobierno prevé crear este año el Consejo Consultivo de Adopción Internacional

La secretaria de Estado de Servicios Sociales, Discapacidad y Familias, Amparo Valcarce, explicó esta semana que, entre las acciones de futuro de su departamento, figuran la creación del Consejo Consultivo de Adopción Internacional, la mejora de los procesos de idoneidad y la puesta en marcha de un grupo de trabajo para estudiar la petición de un programa de búsqueda de origen de las personas adoptadas.

La misión del Consejo Consultivo de Adopción Internacional, un órgano de participación que el Gobierno prevé crear en 2005, "es justamente garantizar los derechos de todos los españoles y españolas sin ninguna discriminación por razón de orientación sexual. Sólo nos

anima un objetivo: el bienestar de los menores", dijo Valcarce.

El Consejo Consultivo contará con representación de la Administración central del Estado, las comunidades autónomas, el Ministerio de Trabajo, de Justicia e Interior, las Entidades Colaboradoras de Adopción Internacional, asociaciones de familias adoptantes y de personas adoptadas.

Sobre los procesos de idoneidad, Valcarce señaló que existe un 1 por ciento de adopciones que se frustran, un porcentaje bajo pero "dramático". La intención es evitar que ello se produzca y, por ello, se prevé firmar un convenio con las comunidades autónomas para poner en marcha programas de apoyo postadoptivo.

## El tráfico de personas mueve diez billones de dólares al año

AGENCIAS ■ ALICANTE

El tráfico de personas representa la tercera "economía ilegal" más importante del mundo, después de la venta ilegal de armas y el mercado del narcotráfico, al mover cerca de diez billones de dólares anuales, afirmó ayer en Alicante el asesor de la Organización Internacional de Migraciones (OIM), Manuel Rojas.

Este filósofo y psicólogo colombiano aseguró que, cada año, entre tres y cinco millones de personas cruzan las fronteras ilegalmente de países de los cinco continentes.

"Estamos ante un problema que cada día se hace más crítico y ante el que las medidas policiales y de cierre de fronteras se han mostrado ineficaces", dijo Rojas, quien opinó que estas políticas generaron "un efecto contrario", al aumentar las redes internacionales de traficantes de personas.

## En prisión otros dos detenidos por el fraude de las autoescuelas

AGENCIAS ■ SEVILLA

Dos de los detenidos en la operación Chuleta contra una red de fraude que se dedicaba a obtener permisos de conducir falsos ingresaron en prisión, con lo que se eleva a cinco el número de arrestados encarcelados por esta causa.

Además, ya están apareciendo las primeras personas con carné obtenido de forma fraudulenta en la zona de Levante, confirmaron fuentes del instituto armado.

Por tanto, cinco de las 84 personas que la Guardia Civil está poniendo a disposición judicial ingresaron ya en prisión. Un total de 24 de los detenidos son considerados cabecillas, dentro de un operativo en el que se registraron 102 autoescuelas y seis domicilios. Los gallegos apresados en esta operación policial quedaron en libertad.

Menú del día

# 7,25 €

I.V.A. INCLUIDO

1º plato (a elegir):  
Langostinos a la plancha  
Gambas al Paramés  
Almejas a la marinera  
Revuelto Paramés

2º plato (a elegir):  
Entratec a la pimiento o raquetort  
Chuletitas de cordero  
Chuletón de ternera  
Merluza a la cazuela  
Bacalao a la portuguesa

Menú Paramés

# 15 €

Postres, Pan, agua o vino de la casa

Rúa Progreso, 28 - Tels. 982 224 816 / 982 226 251 - Lugo

**VEDAS 2005 EN GALICIA**

**CENTOLO:** Vedado do 1 de xullo ó 22 de novembro  
**NÉCORA:** Vedada do 6 de xaneiro ó 20 de xullo  
**SANTIAGUIÑO:** Vedado do 1 de xaneiro ó 2 de outubro  
**LANGOSTA E LUMBRIGANTE:** Vedados do 1 de xaneiro ó 30 de xuño, e do 1 de setembro ó 31 de decembro

**NOTA:** No tempo de veda poderá haber legalmente estas especies no mercado, procedentes de fóra (Francia, Reino Unido, Irlanda, Canadá, Cuba, países costeiros de África, etc), particular que debe estar consignado na preceptiva etiqueta

**TAMAÑOS MÍNIMOS LEGAIS DE PEIXES E MARISCOS**

para a comercialización e consumo das principais especies

**PEIXES**

Pescada, carroca	27 cm
Rapante, meiga	20 cm
Rape, peixe sapo, xuliana	30 cm
Lirio, bacaladilla	18 cm
Sardiña, xouba, parrocha	11 cm
Xurelo, chincho	15 cm
Faneca	20 cm
Abadexo, sarreta, corbelo	30 cm
Robaliza	36 cm
Ollomol, besugo, pancho	25 cm
Linguado	24 cm
Rodaballo	30 cm
Pinto	20 cm
Maragota	20 cm
San Martiño	25 cm
Congro	58 cm
Rubio, escacho, alfondega	20 cm



**CRUSTACEOS**

Nécora	5,5 cm
Centola	12 cm
Boi	13 cm
Cangrexo Real	10 cm
Cigala	7 cm
Santiaguíño	9 cm
Camarón	3 cm
Percebe	4 cm

BOI e CANGREXO      CENTOLA e NÉCORA



Langosta	9,5 cm
Lumbrigante	8,7 cm



**BIVALVOS**

Ameixa fina	40 mm
Ameixa babosa	38 mm
Ameixa rubia	40 mm
Ameixa xaponesa	40 mm
Berberecho	28 mm
Vieira	100 mm
Navalla	100 mm
Longueirón	100 mm
Ostra	60 mm
Zamburiña	40 mm
Volandeira	40 mm
Chirla	25 mm
Cornicha	30 mm
Coquina, cadelucha	35 mm



**CEFALÓPODOS**

Polbo	750 gr
Lura, calamar	10 cm
Choco, xiba	8 cm
Choquiño	4 cm



Información facilitada pola Consellería de Pesca e Asuntos Marítimos

Un informe de la Fundación Jove desvela que la mitad de los niños proceden de China

**A Coruña realiza una de cada tres adopciones internacionales gallegas**

A.B. / A Coruña

Con 131 adopciones realizadas durante el pasado año, A Coruña es, después de Pontevedra, la provincia gallega a la que llegan más niños extranjeros, al concentrar el 34,9% del total. Es decir, uno de cada tres pequeños está con una familia coruñesa.

Así se recoge en un informe promovido por la Fundación María José Jove, que fue presentado ayer en la ciudad durante una jornada en la que participaron más de una quincena de expertos de toda España.

**El estudio destaca que esta opción se multiplicó por seis en siete años**

Según refleja la investigación, este fenómeno ha experimentado en Galicia un crecimiento espectacular desde 1998, año en que se llevaron a cabo 63, frente a las 375 realizadas en 2004. De este modo, las adopciones de niños españoles (61 el pasado año) representan en la comunidad sólo una sexta parte de las de corte internacional, una circunstancia que se deriva -tal como indicó la directora xeral de Familia, Teresa Rey Barreiro- de la escasez de niños pequeños y en disposición de ser adoptados que sufre España.



La directora xeral de Familia participó en la jornada organizada por la fundación Jove / Jesús L. Frade

**"No conozco ningún país que permita a parejas gays adoptar"**

Tal como lo describe Teresa Rey Barreiro, directora xeral de Familia de la Xunta, son los países de origen de los menores los que determinan las características de los receptores: "Hay países que vetan o restringen las adopciones a solteros, países donde no se admiten padres con ciertas titulaciones o trabajos, y hay países que obligan a las madres a firmar que no son gays". "Ahora bien, yo no conozco ninguno que permita las adopciones a parejas homosexuales", explica Rey, quien mantiene que "cada país tiene una normativa que nosotros respetaremos". En este sentido, la facilidad con que ciertos gobiernos

permiten y tramitan las adopciones es lo que determina la procedencia de los menores. "Si me preguntan cuál es el idóneo para adoptar, responderé que, hoy por hoy, son China y Etiopía, pero mañana no se sabe, hay que tener en cuenta que se trata de países soberanos, que en cualquier momento deciden ralentizar o suspender los procesos de adopción", apunta Rey. Con todo, la directora xeral se muestra optimista con el panorama: "Hacemos adopciones con 41 naciones, algunas de las cuales aún están empezando, y confío en que en el futuro habrá países nuevos".

En cuanto al origen de los menores adoptados, el estudio revela un cambio en la tendencia en los últimos años. Si bien hasta el año

2000 los pequeños precedían fundamentalmente de América Latina, y en especial de Colombia, en el último lustro es China (con un 46% del to-

tal) el país que copa la mayor parte de las adopciones en Galicia. A ésta le siguen Etiopía (el 18%), Rusia (el 11%) y Rumanía (el 6%).

**La Tercera Ronda afectará a dos casas habitadas de Visma**

Redacción / A Coruña

A pesar de que son pocas las viviendas que se verán afectadas por las expropiaciones para la ejecución de la Tercera Ronda en San Pedro de Visma, hay dos casas habitadas que deberán tirarse.

Así lo apuntó ayer Carlos Martín García, presidente de la asociación de vecinos del barrio, quien matizó que,

aunque el proceso expropiatorio aún no comenzó, casi todas las casas afectadas, excepto esas dos, están vacías. Además, la mayor parte de los terrenos ya están en manos de las promotoras.

La entidad vecinal realizó ayer una asamblea para informar de los nuevos proyectos. Martín García declaró su deseo de que el polígono "se lleve a cabo cuanto antes".



Los vecinos piden la pronta ejecución del polígono de San Pedro / Andy Pérez

## Pontevedra y A Coruña concentran el 70 por ciento de las adopciones en Galicia

El pasado año fueron adoptados 375 niños originarios de dieciséis países distintos, aunque casi la mitad de los pequeños procedían de China

Redacción VIGO

Un total de 375 niños originarios de 16 países distintos fueron adoptados en Galicia durante el año pasado. El 73 por ciento se concentraron en las provincias de Pontevedra (143) y de A Coruña (131). En Lugo se contabilizaron 56 y en Ourense 45. La adopción nacional en la Comunidad gallega fue de 61 niños en 2004.

Casi la mitad de las adopciones el pasado ejercicio en Galicia, 174, procedían de China, país al que le siguió en número Etiopía (68), Rusia (40), Rumanía (27) y Colombia (26), según un estudio promovido por la Fundación María José Jove y cuyas conclusiones se presentaron ayer en una Jornada sobre

Adopción Internacional.

Esta investigación constante que la adopción internacional se disparó en Galicia en 1999, año en el que el número de expedientes duplicó al del ejercicio anterior, al pasar de 63 a 139, con lo que se inició una trayectoria ascendente que continúa hasta la actualidad.

En relación al origen de los menores, el estudio señala que la tendencia ha cambiado en los últimos años. Al principio los niños provenían en la mayor parte de las ocasiones de América Latina, principalmente de Colombia.

Sin embargo, en el periodo 2001-2002 la situación mudó y Asia pasó a ser uno de los continentes de mayor afluencia de menores, fundamentalmente

por las adopciones de niñas chinas, al igual que Europa del Este, sobre todo de menores rusos. Por su parte, África, que hasta ahora había sido el continente al que menos había recurrido las parejas españolas, ha pasado a convertirse en un lugar de procedencia de muchos menores.

Problemas de salud

Entre las dolencias detectadas en los niños, en más del 30 por ciento de los casos sobresalen los retrasos y trastornos leves o moderados del desarrollo neuromadurativo, crecimiento físico, malnutrición, anemia ferropénica, inmunizaciones incompletas o enfermedades infecciosas, tanto respiratorias como intestinales.



La actriz mexicana Mariana Levy, durante la grabación de una telenovela. EFE

## Un 57 por ciento de los españoles, a favor del matrimonio de gays

Efe MADRID

Un 56,9 por ciento de los españoles está a favor de los matrimonios entre personas del mismo sexo, mientras que un 32,2 por ciento se declara en contra, y un 10,9 por ciento responde que no sabe o no contesta.

Estos datos se reflejan en una encuesta realizada en octubre-noviembre de 2004 por el Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS), y se encuadrarán en un apartado sobre matrimonios homosexuales dentro de un sondeo referido a opiniones y actitudes sobre la familia.

A primeros de octubre de 2004, el Consejo de Ministros conoció un informe sobre la legalización de los matrimonios homosexuales, y supuso el primer paso de una reforma en el

La encuesta del CIS refleja que el 42% está "muy o bastante" de acuerdo con que las parejas homosexuales adopten niños

Código Civil que equipara estos nuevos matrimonios a los heterosexuales, adopción incluida, y que tras su aprobación por el Congreso la semana pasada, ha iniciado su tramitación en el Senado.

La encuesta recoge que el 42,4 por ciento de los españoles está "muy o bastante" de acuerdo con que las parejas del mismo sexo puedan adoptar niños, mientras que el 40,8% se declara "poco o nada" de acuerdo.

Sin embargo, para el 63,7

por ciento, lo importante es garantizar el bienestar del niño con independencia de la orientación sexual de la pareja.

Un 61% asegura que "nunca" sigue las recomendaciones de la Iglesia Católica en materia de relaciones matrimoniales o de pareja, y un 13,4 por ciento expresa que "raramente" sigue estos consejos; un 7,6% afirma "acatarlos siempre".

El 55,6 por ciento de los encuestados prefiere vivir casados con sus parejas.

Para el 70% de los encuestados, las parejas casadas están más favorecidas que las restantes en cuanto a ayudas sociales y beneficios fiscales; el 77,4% piensa que éstas últimas deberían tener las mismas ventajas.

Tres de cada cuatro españoles cree que el matrimonio es el mejor medio para garantizar los derechos de los hijos.

## La actriz mexicana Mariana Levy pudo ser asaltada antes de morir de un infarto

La artista viajaba con su marido e hijos y se asustó al percatarse de que un hombre armado les seguía

Efe MÉXICO

La actriz y cantante mexicana Mariana Levy falleció el pasado viernes a los 40 años como consecuencia de un paro cardíaco que pudo haber sido provocado por un supuesto intento de asalto, informaron autoridades locales.

Los hechos sucedieron cuando Levy, junto con su esposo, sus tres hijos y varios amigos de los niños, viajaban a bordo de una camioneta rumbo a un parque de diversiones y se percataron de que un hombre armado los seguía. Tras dar aviso a las autoridades la actriz sufrió un colapso nervioso, por lo que fue trasladada a un hospital, donde murió de un paro cardíaco, según la declaración de su esposo.

Por otra parte, la Procuraduría de Justicia del Distrito Federal

(PGJDF) desechó ayer que Mariana Levy fuera asaltada antes de morir. Sin embargo, cuatro personas han sido detenidas en relación con los hechos, una de las cuales portaba el arma con la que asustó a Levy y le causó el colapso nervioso. El portavoz de la PGJDF indicó que de los cuatro individuos detenidos dos tienen antecedentes penales, pero excluyó que amagaran con asaltar o intentar un asalto.

Levy compartía con el actor Jorge Muñoz la conducción del espacio de televisión "Nuestra Casa". La artista inició su carrera en la década de los 80 en el grupo musical Fresas con Crema, después se desarrolló como una reconocida actriz al participar en telenovelas como "Amor real", "En carne propia", "Leonela" y "Caminos Cruzados".

### PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA Doña Angela Antonio Bilbatúa

(Viuda de Constante Mein Estévez)  
QUE FALLECIÓ CRISTIANAMENTE EL DÍA 1 DE MAYO  
DE 2004. A LOS 84 AÑOS DE EDAD  
— D. E. P. —

SUS HIJOS: Constantino, Rosa María (viuda de Gabriel Arriero) y Tomás; hijas políticas: María Dolores Rodríguez y Luz Divina Millara; hermanos: Floy, Luisa, Margarita y José Luis (viuda de Amalia); hermanos políticos: Blanca, Andrés y Jeanron; nietos: Carlos Antonio, José Manuel, María Dolores, Andrés, Gabriel, Carolina, Eva y Patricia; nietos políticos: bisnietos, sobrinos, primos y demás familia.

RELEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa de aniversario, MANANA LUNES día 2, a las OCHO Y CUARTO de la tarde, en la iglesia parroquial M<sup>o</sup> Auxiliadora, favores por los cuales anticipan las más expresivas gracias.

Vigo, 1 de mayo de 2005

## Aplazan al día 30 el juicio del español acusado de asesinato en Bolivia

Efe BOLIVIA

El juicio oral contra los acusados del asesinato de una fiscal boliviana, entre ellos el español Francisco Javier Villanueva, se realizará el 30 de mayo, según informaron ayer los abogados de la defensa.

La notificación de la nueva fecha del juicio se recibió en el

Tribunal Cuarto de Sentencia el viernes pasado, una semana después de que otro juzgado rechazara una recusación de la defensa de Villanueva contra los dos jueces técnicos, dijo el letrado Omar Barrientos.

El ciudadano español, nacido en Sevilla, es acusado por la Fiscalía de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra de ser quien

colocó una bomba en el automóvil de la fiscal Mónica Von Borries, el 27 de febrero de 2004, cuya explosión mató a la funcionaria. Además, los fiscales bolivianos señalan al italiano Marco Marino Diodato, prófugo de la Justicia, como jefe del grupo, en el que también implican a dos brasileños y un boliviano.



**NEFROLOGÍA**

**DR. E. ARMADA**

UNIDAD DE HIPERTENSIÓN  
ENFERMEDADES DEL RINÓN  
CENTRO EL CARMEN  
Avda. Habana, 52 - tel. 988 22 34 00

**NEUROLOGÍA**

**DIEGO RODRIGUEZ  
GOMEZ**

San Miguel, 16 - 1º B  
Telfs.: 988 249067 (Mañanas)  
988 248311 (Tardes)

**NEUROLOGIA-PSIQUIATRIA  
NEUROFISIOLOGIA CLINICA**

**JOSE LUIS PEREZ CID**  
PSIQUIATRIA - NEUROLOGIA  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
ELECTROMIOGRAFIA  
POTENCIALES EVOCADOS  
Habana, 53 - 1º - Telf.: 988 232239

**ODONTOLOGÍA**

**TERESA VAL  
FERNANDEZ**

C/ Progreso, 38 - 1º C  
Teléfono: 988 2128 97

**OFTALMOLOGÍA**

**A.J. GARRIDO  
BALBINO CASTRO**

Policlínico Sáenz Díez, 33  
Tel.: 988 218294 - ORENSE  
Policlínico Aiamada  
Tel.: 988 270463 - CABALLINO

**RAMON LORENTE**

Paseo 19, 2º  
Teléfono: 988 21 93 93

**Dr. ANTONIO VAZQUEZ  
DE PARGA**

Rúa Progreso, 89 Entlo.  
Telfs.: 988 22 29 16 - 22 70 04

**PSIQUIATRIA GENERAL E INFANTIL**

**FELIPE ALONSO MONGE**

PSIQUIATRIA NIÑOS Y ADULTOS  
PSICOTERAPIA  
TERAPIA FAMILIAR Y PAREJA  
Ramón Cabanillas, 4 - Entlo.  
Teléfono: 988 22 70 00

**REUMATOLOGÍA Y ENF. OSEAS**

**MANUEL RODRIGUEZ  
GOMEZ**

CENTRO MÉDICO EL CARMEN  
Av. Habana, 71  
(Previa cita) Telf.: 988 22 34 00

**OBSTETRICIA Y GINECOLOGÍA**

**CONSTANTINO ABADES**

Rúa do Paseo, 33 - 2º C  
Teléfono: 988 2135 39

**BALBINA GONZÁLEZ  
ÁLVAREZ**

Av. Habana, 54  
Centro Médico EL CARMEN  
(Previa cita) Telf.: 988 22 34 00

**UROLOGÍA**

**J. GUTIERREZ NOVOA**

Curros Enriquez, 24 - 2º Izda.  
Teléfonos: 988 37 19 33 - 25 49 75

**DR. ASCARZA**

RINÓN - VEJIGA - PROSTATA  
UROGRAFÍAS - ECOGRAFÍAS  
Cardenal Quevedo, 38-1º  
Teléfono: 988 22 82 10

**RODRIGUEZ  
DE LA RUA**

RINÓN - VEJIGA - PROSTATA  
UROGRAFÍAS - ECOGRAFÍAS  
Avda. Habana, 1 - 3º  
Teléfono: 988 37 23 70

**Más de 1.200 parados  
se formarán en los 37  
nuevos talleres de  
empleo en Galicia**

SANTIAGO • Agencias

Un total de 1.028 desempleados participarán en las cuatro escuelas taller y 27 talleres de empleo aprobados recientemente por la Consellería de Asuntos Sociais y para los que destinará 17,2 millones de euros.

A estos 31 proyectos, que se iniciarán próximamente, se sumarán los cinco escuelas taller y el taller de empleo del Camino de Santiago, en los que participarán 234 alumnos a lo largo de este año. Este programa cuenta con 1,5 millones de euros para 2005 y cuenta con subvención del Inem. Su objetivo es realizar actuaciones de conservación y mantenimiento de los distintos caminos para mejorar su infraestructuras.

Las actuaciones que desarrollarán los alumnos en general en estos talleres abarcan la rehabilitación de elementos del patrimonio artístico, cultural, etnográfico y natural, así como la conservación de elementos inmobiliarios y la revalorización de espacios públicos.

Además, los participantes en estos programas mixtos también se pueden formar en la prestación de servicios relacionados con los nuevos yacimientos de empleo, tales como atención a personas dependientes, sector de la hostelería o restauración.

**Más de 16.000 kilos  
del pescado y marisco  
cogido en 2005 no  
cumplía los requisitos**

SANTIAGO • Agencias

El Servicio de Gardacostas se incautó durante los tres primeros meses de 2005 de un total de 16.038 kilos de peces y mariscos localizados en operaciones que se llevaron a cabo por las Unidades Operativas de Celeiro, A Coruña, Ferrol, Muxía, Ribeira, Vilaxoán, Pontevedra y Vigo. De esta forma, las actuaciones de vigilancia e inspección realizadas dieron como resultado el levantamiento de 756 actas y la redacción de 690 informes. Además, en ese periodo requisaron 6.927 unidades de equipamientos y bienes materiales.

De los más de 16.000 kilos incautados, 3.760 procedían de A Coruña. En cuanto a la tipología de las mercancías, 9.692 kilos eran de pescado; 1.625 de crustáceos; 3.159 de bivalvos; y 1.560 de otras especies.

Respecto a las bienes materiales, 5.283 unidades fueron nasas, mientras que 1.171 eran artes de emalle; 84 artes de marisqueo; tres embarcaciones; un vehículo; siete equipos de buceo; 169 útiles pesqueros; y 209 unidades más de otras artes.

**Las familias gallegas prefieren a las niñas  
chinas en sus adopciones internacionales**

*A lo largo del año 2004 llegaron a Galicia 375 niños de 16 países*

• Unao de cada dos niños adoptados por las familias gallegas en el exterior de España es chino. Así lo confirman los datos hechos públicos por la Fundación María José Jove. En total llegaron

a Galicia 375 menores originarios de 16 países. Los niños chinos han desplazado en las preferencias a los de América Latina. También comienzan a llegar desde la Europa del Este y África.

SANTIAGO • Agencias

Un total de 375 niños originarios de 16 países distintos fueron adoptados por familias residentes en Galicia a lo largo del año pasado. El 73 por ciento de estas adopciones se concentraron en las provincias de Pontevedra (143) y de A Coruña (131). En Lugo se contabilizaron 56 y Ourense se colocó a la cola, con tan sólo 45 adopciones.

Estas cifras contrastan fuertemente con las de la adopción nacional, que el pasado año en la Comunidad gallega fue de un total de 61 niños.

Casi la mitad de las adopciones el pasado ejercicio en Galicia, 174, procedían de China, país al que le siguió en número Etiopía (68), Rusia (40), Rumanía (27) y Colombia (26), según un estudio promovido por la Fundación María José Jove y cuyas conclusiones se presentaron hoy en una Jornada sobre Adopción Internacional.

Esta investigación constata que la adopción internacional se disparó en Galicia en 1999, año en el que el número de expedientes duplicó al del ejercicio anterior, al pasar de 63 a 139, con lo que se inició una trayectoria ascendente que continúa hasta la actualidad.

**Por orígenes**

En relación al origen de los menores, el estudio señala que la tendencia ha cambiado en los últimos años. Al principio los niños proveían en la mayor parte de las ocasiones de América

Latina, principalmente de Colombia.

Sin embargo, en el período 2001-2002 la situación mudó y Asia pasó a ser uno de los continentes de mayor afluencia de menores, fundamentalmente por las adopciones de niñas chinas, al igual que Europa del Este, sobre todo de menores rusos. En

este cambio de preferencias ha tenido mucho peso las mayores facilidades que ofrecen estos países para adoptar.

Por su parte, África, que hasta ahora había sido el continente al que menos había recurrido las parejas españolas, ha pasado a convertirse en un lugar de procedencia de muchos menores.



Reunión de familias con niños adoptados fuera de España.

**PROBLEMAS SANITARIOS**

► **Sufren leves retrasos en su desarrollo**

Entre las dolencias detectadas en los niños, en más del 30 por ciento de los casos sobresalen los retrasos y trastornos leves o moderados del desarrollo neuromadurativo, crecimiento físico, malnutrición, anemia ferropénica, inmunizaciones incompletas o enfermedades infecciosas, tanto respiratorias como intestinales.

Otras enfermedades relativamente frecuentes, entre el 15 y el 30 por ciento de los casos, son los problemas dentales, intolerancias alimentarias, enfermedades dermatológicas o trastornos específicos del desarrollo madurativo, como adaptación social, problemas de sueño o aprendizaje escolar. La Fundación María José Jove concluye que se trata de problemas que se pueden corregir a corto o medio plazo.

**Las ayudas para el "Prestige" unirán al  
Gobierno, la Xunta y los Ayuntamientos**

• El Ministerio de Economía y la Xunta están negociando la firma de un convenio para el resarcimiento de los daños causados por el hundimiento del petrolero Prestige, según informó el Gobierno. El texto aboga por incentivar la colaboración entre el Estado, las autonomías y los Ayuntamientos.

SANTIAGO • Agencias

Las Comunidades Autónomas y corporaciones locales afectadas por la catástrofe del "Prestige" podrán celebrar convenios de colaboración con la Administración General del Estado para resarcir los daños causados por el accidente, según confirmó el Ejecutivo en una respuesta parlamentaria a la diputada del PP, María Jesús Sáenz Díaz.

La Administración General del Estado se subrogará en cualesquiera derechos o acciones que pudieran corresponder a las Administraciones públicas que suscriban los acuerdos a los que se refiere esta norma contra organismos o entidades nacionales o internacionales, o contra terceros.

En el supuesto a que se refiere el párrafo anterior, si concurre por el mismo daño y perjuicio

sufrido, una ayuda procedente de fondos comunitarios, la suma de ambas no podrá superar el importe del daño que se trate de resarcir.

**Ayudas límite**

En respuesta a una pregunta de la diputada del Partido Popular María Jesús Sainz García, el Ejecutivo recuerda que el Real Decreto-Ley citado establecía un límite de 160 millones de euros para el pago de todas las indemnizaciones a damnificados, particulares, empresas y administraciones públicas.

BREVES

**CULTURA CONTROLARÁ LOS ALBERGUES**

La Consellería de Cultura, Comunicación Social y Turismo verá en su Plan de Inspección Turística del 2005 por el control sobre los establecimientos turísticos y la persecución de los albergues ilegales en el Camino de Santiago. La Xunta pretende completar esta medida con el nuevo Decreto de clasificación de estos establecimientos, que elimina la categoría de "hostales", lo que supone un esfuerzo mayor para alcanzar la denominación de "hoteles". | AGN

**PREMIO 'DIOXINA' PARA LA EMPRESA MIGASA**

La delegación en Compostela de la Asociación para a Defensa Ecolóxica de Galiza celebró ayer su asamblea anual y concedió los galardones el mejor parado este año fue el alcalde de Rois, Xosé Manuel Penas Patiño, que gracias a su sensibilidad ambiental se lleva el premio Oxixeno. La empresa MIGASA, fue la galardonada con el premio a la peor actuación ambiental, el premio Dioxina. | AGN



Presentación del informe ayer en A Coruña.

**Pontevedra encabeza las adopciones internacionales**

Los niños que llegan a Galicia proceden de 16 países

Pontevedra y A Coruña son las dos provincias gallegas que concentran el 70% de las 375 adopciones internacionales realizadas en Galicia en 2004, según un estudio promovido por la Fundación María José Jove que dice que los niños de China, Etiopía y Rusia son los preferidos por los gallegos.

niños respectivamente. El perfil de los que deciden adoptar a un niño extranjero son parejas de entre 35 y 45 años, sin hijos y con una renta. Además el estudio de la Fundación María José Jove asegura que la adopción es un fenómeno que sigue muy ligado al ámbito urbano. Otro dato curioso es que el 58 por ciento de las personas que solicitan una adopción internacional también han pedido una adopción nacional.

DAVID SUÁREZ

**Santiago** | Según estudio promovido por la Fundación María José Jove, el 70 por ciento de las adopciones internacionales que se realizan en Galicia son en Pontevedra o A Coruña.

Además, este estudio analiza la evolución de la adopción internacional en Galicia que se disparó a partir del año 1999 y la de los países de origen, destacando la tendencia a adoptar niños africanos y asiáticos.

En ese año, el número de expedientes de adopción duplicó el de ejercicio anterior, de 63 a 139 expedientes, e inició una trayectoria ascendente que aún continúa en la actualidad. Tanto es así, que el año pasado en la provincia de Pontevedra hubo más adopciones internacionales que en toda Galicia en 1999.

**De dieciséis países** | En el año 2004, fueron adoptados 375 niños originarios de 16 países distintos, frente a los 61 casos de adopción nacional.

En las provincias de Pontevedra y de A Coruña se produjeron 143 y 131 adopciones, el 73 por ciento del total, mientras que en Lugo y en Ourense se adoptaron 56 y 45

**Africa y Asia** | Durante la evolución de la adopción internacional en Galicia, las tendencias han cambiado y a pesar de que al principio la mayor parte de los niños provenían de América Latina, principalmente Colombia, desde el 2001 la situación cambió y Asia pasó a ser uno de los continentes de mayor afluencia de menores, fundamentalmente por la adopción de niñas chinas.

Otros de las zonas de adopción que han aumentado su presencia han sido el continente Africano, sobre todo, Etiopía, y Europa del Este, donde destaca el gran número de niños rusos adoptados.

En Galicia, en 2004, de los 375 niños adoptados casi la mitad, un 46 por ciento, 174 niños, procedían de China, 68 de Etiopía, lo que supone un 18 por ciento del total de adopciones y un 7 por ciento de Rusia, unos 27 niños.

Colombia y Rumania son dos países que a pesar de que siguen siendo uno de los principales focos de adopción, cada vez su importancia es menor, ya que cada año son menos los niños que se adoptan en estos países.

**NO PAGUES MÁS...**

por el revelado de tus fotos

**VEN A Fotovedra**

Y VERÁS LA DIFERENCIA

**REVELADO ANALÓGICO**

Revelado+ 36 copias 10x15 o 12x17 color ..... 9,78 €

Revelado+ 24 copias 10x15 o 12x17 color ..... 7,62 €

Revelado+ 12 copias 10x15 o 12x17 color ..... 5,45 €

Revelado+ 36 copias 13x18 color ..... 14,10 €

Revelado+ 24 copias 13x18 color ..... 10,50 €

Oferta 2x1 Revelado + 72 copias 10x15 color .. 14,10 €

Oferta 2x1 Revelado + 48 copias 10x15 color .. 10,50 €

GRATIS copia índice con todos los revelados

SEGUNDAS COPIAS 10x15 color ..... 0,23 €

SEGUNDAS COPIAS 13x18 color ..... 0,30 €

**SOMOS ESPECIALISTAS**

**Fotovedra**

Cobian Roffignac, 11 - PONTEVEDRA

**La Xunta recibe el 'Mérito nacional de la donación al turista de sangre en España'**

FÁTIMA CARMENA | AGN

**Santiago** | La campaña de donación de sangre de la Xunta llevada a cabo el año pasado en la República Dominicana en colaboración con la Hermandad de Donantes de Sangre de A Coruña, de la Federación Española de Donantes y del Centro de Transfusión de Galicia ha sido distinguida con el 'Mérito Nacional a la donación altruista de sangre en España'.

Esta concesión la otorgan cada año la organización Mundial de Donantes de Sangre, la Sociedad Internacional de Transfusión Sanguínea y la Federación Internacional de Cruz Roja y Media Luna Roja, que entregaron a la Dirección Xeral del Volun-

ariado el distintivo el próximo 14 de junio, Día Mundial del Donante de Sangre, en Madrid.

La campaña desarrollada en el país caribeño bajo el nombre 'Tu sangre no tiene precio, dónala', contaba con la participación de voluntarios gallegos y pretendía frenar la lectura mercantil de la extracción de sangre y contribuir a evitar los múltiples problemas derivados de esa práctica, que non cuentan con suficientes garantías sanitarias.

Además este proyecto de cooperación en materia de salud pública con República Dominicana fue pionero entre una administración pública y el país y se puso en marcha para incrementar el nivel de donación.

# Las listas del PPdeG contemplan la renovación de la mitad de candidatos

■ En Pontevedra se estudia incorporar al presidente del PP uruguayo, que representaría a emigrantes

santiago  
AGENCIAS

Las listas del PP para las elecciones del 19 de junio por las cuatro provincias incluirán una renovación de al menos el 50 por ciento respecto a los candidatos que optaron a un escaño en las autonómicas de 2001 en puestos de salida.

Según fuentes del PPdeG, en Pontevedra no figurarán en puestos de salida seis de los 12 candidatos que presentó el partido en las pasadas autonómicas, de forma que no repetirán María Soledad Bueno -presidenta del Consello Regulador de Rías Baixas-, Beatriz González Loroño, Ramón Sestelo ni Juan Pedrosa.

Tampoco tendrá un puesto entre los 12 primeros Paula Janza y también lo tiene difícil el portavoz parlamentario en Infraestructuras, Juan Casares. No obstante, sí repetirán César Pérez Ares y el secretario de Organización del PPdeG, Alejandro Gómez, que accedieron al Parlamento gallego al correr las listas debido a las renunciaciones de Corina Porro, para gobernar Vigo, y María Ramallo, para presidir el Puerto de Marín.

La dirección provincial de los populares también quiere que figure en la lista pontevedresa la presidenta de Nuevas Generaciones de Pontevedra, Marta Rodríguez, y estudian incorporar al presidente del PP de Uruguay, Manuel



El coordinador de la campaña del PPdeG, Xosé Crespo, con Jesús Palmou.

Barros, a esta candidatura para representar al colectivo de la emigración, aunque se trataría de un reconocimiento simbólico pues es previsible que no ocupe un puesto de salida.

Las previsiones de los populares de Pontevedra de perder al menos un escaño y la existencia de siete conselleiros naturales de esta provincia multiplican las dificultades

para la confección de las candidaturas debido a las pugnas por los 11 primeros lugares. No obstante, el PPdeG constituirá el próximo martes su comité electoral regional, que deberá dar el visto bueno definitivo a las listas.

La papeleta por Pontevedra estará encabezada por el vicepresidente primero de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo; seguido de

los conselleiros Pilar Rojo, Enrique López Veiga y Jesús Palmou y, en quinto lugar, el ex conselleiro Xosé Cuiña. Para el sexto puesto se baraja a un representante de la comarca de O Salmés, mientras que el titular de Cultura, Jesús Pérez Varela, ocuparía la séptima plaza pese a contar con el rechazo de la dirección, que le atribuye una línea galleguista.

## El Sergas garantiza que operará a los pacientes en un plazo máximo de seis meses

santiago  
AGENCIAS

El conselleiro de Sanidade, José Manuel González, anunció que el Consello de la Xunta aprobará en breve "un decreto de garantías" para que los ciudadanos sean atendidos en un plazo inferior a seis meses y, si no, se les facilitará "una alternativa en otro sistema de salud para que se puedan operar con cargo al Sergas".

González también justificó que las comunidades gobernadas por el PP acudiesen a los tribunales para que la ministra de Sanidad, Elena Salgado, acceda a tratar en el Consejo Interterritorial asuntos como la financiación sanitaria y políticas farmacéuticas.

José Manuel González también se refirió al proceso de consolidación del empleo en el Sergas, que confía en que esté concluido el próximo mes de septiembre y que permita a 5.000 personas contar con un puesto de trabajo de carácter estable.

### Acuerdos con sindicatos

Por otra parte, el conselleiro de Sanidade realizó "un balance positivo" de dos acuerdos firmados con los sindicatos, uno sobre el plan de urgencia, que creará entre 750 y 900 nuevas plazas de enfermeros para atención primaria, y el otro, sobre la carrera profesional.

## Los gallegos adoptaron durante 2004 a 375 niños de dieciséis países distintos

■ Un total de 375 niños originarios de 16 países distintos fueron adoptados en Galicia durante el año pasado. El 73 por ciento se concentraron en las provincias de Pontevedra (143)

y de A Coruña (131). En Lugo se contabilizaron 56 y en Ourense 45. La adopción nacional en la Comunidad autónoma gallega fue de 61 niños en 2004.



La mitad de los adoptados en Galicia son chinos.

a coruña  
AGENCIAS

Casi la mitad de las adopciones registradas durante el pasado ejercicio en Galicia, 174, procedían de China, país al que le siguió en número Etiopía (68), Rusia (40), Rumanía (27) y Colombia (26), según un estudio promovido por la Fundación María José Jove y cuyas conclusiones se presentaron ayer en una Jornada sobre Adopción Internacional.

Esta investigación de la Fundación María José Jove constata que la adopción internacional se disparó en Galicia en 1999, año en el que el número de expedientes duplicó al del ejercicio anterior, al pasar de 63 a 139, con lo que se inició una trayectoria ascendente

que continúa hasta la actualidad.

En relación al origen de los menores, el estudio señala que la tendencia ha cambiado en los últimos años. Al principio los niños provienen en la mayor parte de las ocasiones de América Latina, principalmente de Colombia.

Sin embargo, en el período 2001-2002 la situación mudó y Asia pasó a ser uno de los continentes de mayor afluencia de menores, fundamentalmente por las adopciones de niñas chinas, al igual que Europa del Este, sobre todo de menores rusos.

Por su parte, África, que hasta ahora había sido el continente al que menos había recurrido las parejas españolas, ha pasado a convertirse en un lugar de procedencia de muchos menores.

## Trece militares originarios del centro y sur de América juraron bandera en Ferrol

Un grupo de trece marineros de nacionalidades extranjeras juraron ayer bandera en Ferrol con el resto de los ciento treinta militares profesionales pertenecientes al primer ciclo de selección del presente año 2005, en un acto que estuvo presidido por el director del centro de Reclutamiento, Jesús Alvar González Ucha.

Entre este colectivo de extranjeros, hay diez procedentes de Colombia, y el resto son originarios de Chile, Perú y la República Dominicana.

Asimismo, seis de los colombianos realizan la formación de Electricidad y Maquinaria en la Escuela "Antonio de Escaño", sucede que el resto de estos extranjeros cursan en la actualidad Maniobra y Navegación en la Escuela de Especialidades Fundamentales de A Graña (Esengra).

## El proceso

Los responsables de las agencias de mediación recomiendan a las familias paciencia. El proceso puede terminar en el mismo tiempo que un embarazo, pero también alargarse más



**Documentación**  
Cada país tiene unas leyes distintas sobre la tramitación de adopciones pero debemos contar con al menos 20 tipos de documentos y certificados distintos que debemos presentar. Certificados médicos, de matrimonio, de ingresos, de idoneidad o cartas de recomendación son sólo el principio

### CUATRO PAÍSES, CUATRO EJEMPLOS

	Requisitos de los adoptantes	Tiempo medio	Seguimiento tras la adopción	¿Cuánto cuesta?	Adopciones en 2004 (*)
CHINA	Matrimonios entre 30 y 55 años (edad del cónyuge más joven) Personas solteras de 50 años como máximo	18 meses	2 informes a los 6 meses y al año	Entre 5.800 y 7.000 euros	174
ETIOPÍA	Matrimonios de más de 25 años (vale con que esa edad la tenga uno de los dos) Personas solteras, si son mujeres	Entre 8 y 12 meses	Informes a los 3, 6 y 12 meses. Anualmente hasta la mayoría de edad	Entre 5.800 y 7.800 euros	68
COLOMBIA	Casados y parejas de hecho de distinto sexo con convivencia mínima de 3 años. Solteros de forma excepcional	24 meses	Tres informes cada cuatro meses	Entre 3.348 y 5.528 euros	25
RUSIA	Matrimonios y personas solteras, separadas o divorciadas. No se admiten parejas de hecho	12 meses como mínimo	4 informes durante los tres primeros años. A veces hasta la mayoría de edad	Entre 9.500 y 16.600 euros	40

(\*) En Galicia



Fuente: «Estudio sobre adopción internacional en Galicia» y Plan Galego de Estadística

China, Etiopía y Colombia son los países de origen de la mayoría de los menores

# La Xunta cree que las adopciones internacionales se triplicarán este año

En los tres primeros meses las familias gallegas trajeron a 258 pequeños de 16 naciones

Bea Abelairas  
A CORUÑA

El programa Voces de A Coruña de Radio Voz reunió ayer a personas que conocen de primera mano los entresijos que conlleva adoptar a un niño de otro país. La directora Xeral de Familia, Teresa Rey, incidió en el aumento espectacular que está registrando este fenómeno. «El año pasado se adoptaron 375 niños, pero en los tres primeros meses de este ya son 258 los pequeños que han llegado. A finales de año podemos llegar a los 1.000», especuló al tiempo que recordó que la mayoría de los niños vienen de China, Etiopía y Colombia.

En el debate también intervino uno de los adoptantes. José María López es padre desde hace un año de una niña rusa que llegó a la ciudad con año y medio. «Estábamos esperando una adopción nacional y decidimos iniciar una internacional, porque los plazos de las nacionales son larguísimo», explicó José María López, que no descarta repetir la experiencia.

En el programa se recordó la escasez de niños gallegos que esperan ser adoptados —21 bebés y 45 pequeños de diferentes edades—. «Lo que es una buena noticia, ya que eso quiere decir que pueden vivir con sus familias», destacó la responsable de Familia.

María del Carmen García, asesora jurídica de la agencia de mediación Adecop, repasó los plazos y los costes que deben afrontar las familias que traen a un niño de otro país.



CÉSAR QUIJÁN

De izquierda a derecha, María del Carmen García, Teresa Rey y José María López, ayer en Radio Voz

**MARÍA DEL CARMEN GARCÍA**  
«Los padres hacen de todo para que los pequeños no olviden su idioma»

María del Carmen García trata a diario con parejas o familias monoparentales que desean traer un niño de otro país. «El proceso suele costar unos 10.000 euros, además del coste de los dos viajes que son necesarios», informa.

Recomienda a los adoptantes tranquilidad cuando los plazos se alargan y dice que la mayoría de las familias hace lo posible para que los niños conserven sus raíces culturales. «Los padres hacen de todo para que los pequeños no pierdan el idioma. Desde aprenderlo ellos, hasta contratar una profesora que les dé clases a los pequeños en sus casas», relata.

**TERESA REY**  
«Nadie tiene derecho a adoptar, sólo los niños a tener una familia»

La directora xeral de Familia apunta cada vez que puede que la esencia de la adopción es que los niños tengan familia, no solucionar el problema de algunas parejas. «Ningún ten derecho a adoptar; o único que ten este derecho é o neno, que debe vivir nunha familia», recordó.

Teresa Rey se refirió ayer a las dificultades que hay desde hace unos días con uno de los países de los que más niños estaban llegando a Galicia. «Etiopía era o país máis rápido e cómodo para tramitar as adopcións, pero desde hai un par de días o proceso está paralizado, aínda que estamos en negociación», aseguró.

**JOSÉ MARÍA LÓPEZ**  
«Hace falta mucha información, es un embarazo muy largo»

José María López acudió el pasado sábado a las jornadas sobre adopción organizadas por la Fundación María José Jove y terminó emocionándose y provocando el mismo efecto sobre el auditorio. «Mi niña se ha adaptado muy bien y está feliz, es un torbellino, pero también una maravilla», relata exultante este padre que no descarta repetir la experiencia. «Es probable que ahora nos den el niño gallego que pedimos antes», recuerda.

José María reconoce que el proceso tiene etapas duras. «A las parejas les hace falta mucha información, es un embarazo muy largo», dice.

Las legislaciones de otros estados no autorizan la adopción a parejas de homosexuales

La portavoz de Adecop y la directora xeral de Familia resaltaron ayer en el programa que dirige Pablo Portabales que la mayoría de los países no acepta padres homosexuales.

«No conozco a ninguno que permita adoptar a este colectivo», recaló la responsable de la Xunta. Además, ambas recordaron que China tiene un cupo para las familias monoparentales.

«Muchos exigen a las personas que adoptan solos que firmen un documento en el que se certifique que no son gais», explicaba Teresa Rey al tiempo que criticaba la falta de información del Gobierno central sobre esta cuestión.

Los mismos problemas que los hijos biológicos

Tanto la responsable de la Xunta como la representante de la agencia de adopción Adecop resaltaron que la educación de los niños adoptados no tiene peculiaridades, superado el plazo de adaptación del pequeño al nuevo entorno.

«Los problemas son exactamente los mismos, un hijo biológico, que también puede tener una edad del pavo difícil. Nunca hay que achacarlo a que sea adoptado», recaló María del Carmen García.

Teresa Rey recordó que siempre hay que tener presente que una vez en casa los pequeños son hijos a todos los efectos de los adoptantes. Además, recordó que las familias deberían hacer lo posible para mantener sus raíces: «Tienen de derecho a ello y a sentirse orgullosos de su procedencia», alegó.

## PEQUENOS

**O 20% presenta problemas de saúde,** sobre todo trastornos do desenvolvemento madurativo, que non se coñecen porque os informes médicos de orixe son "deficientes"

## DOENZAS ENCUBERTAS EN NENOS ESTRANXEIROS PARA ADOPCIÓN



Bb • Santiago

Cerca do 20% dos menores adoptados fóra de España presenta problemas de saúde, sobre todo trastornos do desenvolvemento madurativo, aínda que en moitas ocasións os pais adoptivos descoñecen esta situación porque os informes médicos que lles entregan no país de orixe son "deficientes".

Segundo un estudo facilitado pola Fundación para a Asistencia, Docencia e Estudo das Discapacidades (Faded), entidade privada sen ánimo de lucro con sede en Barcelona, preto dun 35 por cento

### AS DOENZAS INFECCIOSAS AFECTAN ATA UN 35% DOS MENORES, E DESTACAN AS INTESTINAIS, RESPIRATORIAS E URINARIAS

destes nenos teñen problemas no seu desenvolvemento madurativo, como demora do desenvolvemento da motricidade, cognitivo, socioemocional ou da linguaxe.

Os trastornos de crecemento danse nun 20% dos casos. men-

tres que os trastornos nutricionais e alimentarios, como anemia, raquitismo ou malnutrición, obsérvanse nun 20-40% dos menores adoptados.

As enfermidades infecciosas están presentes ata no 35% dos menores e destaca, pola súa frecuencia, as infeccións intestinais parasitarias, a hepatite B, as infeccións respiratorias agudas ou as urinarias.

Outros problemas de saúde moi frecuentes son os problemas dermatolóxicos e dentais, observados en aproximadamente un 20 por cento dos nenos.

A psicóloga Carla Llorens, da Fundación Faded, explicou que os

nenos procedentes dos países de Europa do Leste presentan máis problemas que, por exemplo, os de América Latina, xa que as condicións prenatais destes pequenos veñen en moitas ocasións marcadas, ademais de pola pobreza. por pro-

blemas sociais como o alcoholismo, a drogadicción ou a contaminación medioambiental.

Non obstante, en ocasións, esta información ocúltaselles ós pais adoptivos, xa que os informes médicos que se lles entregan son "deficientes" en países como China ou os estados do Leste de Europa, mentres que poden estar "adulterados" ou "maquillados" os elaborados en Rusia.

Faded sostén que resulta, pois, fundamental, realizar unha consulta médica previa á adopción para tentar coñecer con máis seguridade os posibles problemas de saúde que poida presentar o menor.

Por iso, para tratar de ensinarlles ós pais como detectar posibles patoloxías nos pequenos, esta entidade impulsou Babyadop, un programa de atención sanitaria dirixido ás familias que inician trámites para adoptar un neno no estranxeiro.

Babyadop ofrece atención médica especializada ós menores procedentes de adopcións internacionais, facendo especial énfase no aspecto neuropsiquiátrico.

A través deste servizo, os especialistas pretenden ensinarlles ós pais adoptivos os coñecementos

médicos e técnicos necesarios para a correcta recollida e transmisión dos datos clínicos do neno, así como "adestramento" en observación de síntomas que poidan indicar al-

mento que está a rexistrar o número de adopcións internacionais nos últimos anos no país e a prevalencia de problemas de saúde física ou mental nos nenos. En Galicia,

### A ADOPCIÓN INTERNACIONAL EN GALICIA DISPAROUSE NO ANO 99, CANDO O NÚMERO DE EXPEDIENTES DUPLICOU O ANO ANTERIOR

gunha enfermidade non detectada no menor. Grazas a imaxes gravadas en vídeo polas familias adoptantes, o equipo médico de Babyadop avalía e diagnostica o estado de saúde do menor, co fin de que os interesados poidan dispor desta información no momento de tomar decisións respecto da adopción.

"Queremos que desde o inicio da adopción os pais vaian informados para observar e poder distinguir o estado de saúde do neno", comentou a psicóloga Carla Llorens, directora de Babyadop, servizo que entrou en funcionamento hai uns dous meses.

A Fundación considera que un servizo deste tipo é necesario tendo en conta o espectacular incre-

mento que está a rexistrar o número de adopcións internacionais nos últimos anos no país e a prevalencia de problemas de saúde física ou mental nos nenos. En Galicia,

as provincias de Pontevedra e A Coruña concentran máis do 70% das adopcións internacionais que se realizan en Galicia, segundo datos dun estudo da Fundación María José Jove.

Destá investigación despréndese que a adopción internacional se disparou en Galicia en 1999, ano no que o número de expedientes duplicou o do exercicio anterior, pasando dos 63 ós 139.

Durante o 2004 foron adoptados un total de 375 nenos orixinarios de 16 países distintos, fronte ós 61 nacionais. Por provincias, Pontevedra e A Coruña, con 143 e 131 adopcións, concentraron o ano pasado o 73% dos autos internacionais. fronte ós 56 de Lugo e os 45 de Ourense. ●

## las 7 maravillas

## LA LUCHADORA

# Heroína en el cine

Madre coraje, luchadora social y ahora... musa de Gerardo Herrero en la gran pantalla. **Carmen Avendaño** inspira la historia de *Heroína*, un filme que cosechó éxito de crítica y público en el reciente Festival de Málaga. La presidenta de Érguete asegura que se sintió identificada con Pilar, la protagonista, interpretada magistralmente por Adriana Ozores. La viguesa confiesa que se le pusieron los pelos de punta al ver la película, y que incluso hubo momentos en los que no pudo reprimir las lágrimas. Y no es para menos, porque lo que lleva Carmen a sus espaldas lo soportan po-

cas. Ella sola decidió echarle un pulso a una compañera intrusa que se coló en su casa, la droga, y fundó una asociación para ayudar a familias que se encontrasen en la misma encrucijada. Desde el barrio vigués de Lavadores, le sigue plantando cara al sistema, a la soberbia de los narcotraficantes y de los jueces, luchando por una utopía que haga que se acaben los infiernos.



## LA MINISTRA

## Madrina de Económicas



**Elena Espinosa**, ministra de Agricultura y Pesca, estuvo en Compostela para volver a la época de la facultad. Y es que fue la elegida como madrina de los estudiantes del último curso de Económicas. Acompañada por el rector, Senén Barro, y por el decano, Jaime Barreiro, recordó sus tiempos por aquellos pasillos tan queridos.

## LA MINISTRA

## Impulsando las adopciones



Las adopciones en Galicia no dejan de crecer. Para ayudar a los padres en tan difícil proceso, la Administración pone al alcance todos los medios posibles. Detrás de este esfuerzo está la mano de **Teresa Rey**, directora xeral de Familia, que participó en unas jornadas sobre la materia celebradas en la Fundación María José Jove.

## LA JUVENIL

## Cultura desde Iria Flavia



Odiada por unos, admirada por otros, lo que está claro es que **Marina Castañó** no deja a nadie indiferente. A reseñar, su capacidad de trabajo en la Fundación Camilo José Cela, desde donde prepara ya un verano con cursos más que apetecibles. La relación de la novela con la ciudad será el tema estrella. Para no perderselo.

## LA ESCRITORA

## Premios y más premios



Una de las mujeres que más aparece por esta página es, sin duda, **Rosa Aneiros**. La escritora de Valdovíño es noticia porque no para de recoger premios como reconocimiento a su talento. El último, el Antón Losada Diéguez por su hermosa obra *Veú visitarme o mar*, la historia de una bióloga desgarrada por el *Prestige*.

## LA ENTERTAINMENT

## Vuelve el 'agroglamour'



Vuelve el Festival de Cans (sí, leen bien, Cans) a O Porriño, y con él, el *agroglamour* de proyecciones en galpones y transporte en chimpines. Una de las impulsoras de este original proyecto no podría ser otra que **Teté Delgado**, una de nuestras presentadoras más vanguardistas e innovadoras, que no se pierde una. Iremos a la Costa Azul...

## LA JUSTICIA

## Normalizar la Justicia



En un esfuerzo por normalizar todos los ámbitos de nuestra vida, se impulsará en breve una campaña a favor del gallego en el ámbito de la Justicia, en la que se publicará un libro que cuenta con una presencia de excepción, la de **Mari Paz Filgueira**, jueza de Primera Instancia en Lalin natural de Ribeira.

El Gobierno africano solicitó hace un mes una carta que avale a las entidades colaboradoras

## Más de cien familias gallegas, afectadas por el parón de adopciones en Etiopía

La solución está en manos del Ministerio de Exteriores y de la Embajada en Addis Abeba, según la Federación Española de Ecai

**LA VOZ | REDACCIÓN**  
■ Unas 120 familias gallegas están afectadas por la decisión de Etiopía de paralizar los procesos de adopción de niños para aquellos expedientes que no sean tramitados por Entidades Colaboradoras de Adopción Internacional (Ecai). En España son más de 400 familias, según los datos de la Federación Española de Ecai. Esta entidad afirma en un comunicado que la solución al problema, «que mantiene en vilo hace ya más de un mes a estas familias», está en manos del Ministerio de Asuntos Exteriores de España y de la Embajada en Addis Abeba.

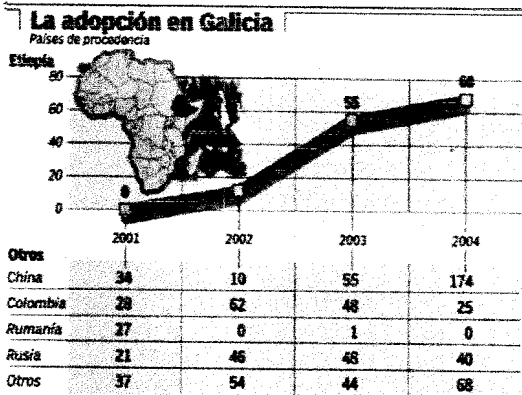
El pasado 11 de abril, las autoridades etíopes anunciaron su decisión de impedir las adopciones que se están realizando por libre (sin intervención de Ecai), «ante la sospecha de que están desembocando en comportamientos poco éticos», según la circular remitida por Asuntos Sociales a las comunidades autónomas. La decisión supone, en la práctica, que desde entonces sólo se siguieron tramitando las adopciones promovidas por la asociación catalana IPI, ya que es la única que tiene reconocimiento oficial como tal en España y en Etiopía. En el caso de Galicia, Madrid y Valencia, las Ecai están acreditadas en España, pero tienen pendiente la certificación etíope, por lo que todas las solicitudes de adopciones realizadas con su apoyo quedaron temporalmente con-

geladas, al igual que las que se realizan por libre.

Para desbloquear la situación, las autoridades etíopes pidieron al Gobierno español una carta de aval conforme las Ecai pendientes de acreditación están reconocidas en España. Pasado más de un mes, el documento sigue sin llegar al país africano. El 28 de abril, Asuntos Sociales respondió al requerimiento y entregó la carta a Exteriores para que, a su vez, la hiciese llegar a la embajada en Addis Abeba. Dos semanas después, el Gobierno de Etiopía aún no recibió respuesta, por lo que mostró su extrañeza a los representantes de las asociaciones españolas.

**En poder de la embajadora**  
Aunque ni la Xunta ni la Federación de Ecai tienen notificación oficial al respecto, fuentes oficiales de Exteriores aseguran que desde el viernes la carta está en poder de la embajadora, que viajó esta semana a España. Queda, por tanto, en manos de la representación española en Addis Abeba agilizar los trámites para poner fin a la paralización, de acuerdo con la solución propuesta hace ya más de un mes por el Gobierno de Etiopía.

El país del Cuerno de África es junto con China y Rusia el lugar de procedencia de la mayoría de los niños adoptados en España. En Galicia ya hay cerca de 200 familias con hijos procedentes de Etiopía, y las solicitudes siguen en aumento.



### Testimonio

#### «Salimos de cuentas hace dos meses»

«Lo más increíble es que todos los retrasos se han producido por culpa de nuestra Administración. Nos creemos un país moderno y desarrollado, y a veces nos dan lecciones de eficacia países con tantas dificultades como Etiopía».

Quiénes hablan son Elia y Jaime (nombres supuestos, porque prefieren no identificarse), una pareja ferrolana, que como otras 20 que ya tiene su expediente en Addis Abeba, ha visto cómo se ha frenado en seco, en el tramo final, el proceso para la adopción de dos niños etíopes. «Fuimos conscientes desde el primer momento de que en la adopción internacional no hay tiempos fijos, pero el

parón de ahora ha venido a disparar la ansiedad. Nuestro expediente lleva dos meses parado en Etiopía, es como si hubiésemos salido de cuentas hace dos meses, pero el niño no llega».

«Entendemos que Etiopía quiera poner orden si no ve las cosas claras. Lo que no comprendemos es que siendo ellos los que ofrecen una solución rápida y fácil, sea el Gobierno español el que tarde más de un mes en responder. Y a esto hay que añadir que al principio ya tuvimos que esperar nueve meses para que la Xunta nos hiciese la entrevista de idoneidad. Pero claro, la burocracia no tiene sentimientos», concluyen.

### CLAVES

- ¿Qué son las Ecai?  
■ Asociaciones sin ánimo de lucro habilitadas para tramitar adopciones internacionales.
- ¿Quién las habilita?  
■ Precisan acreditación en España y en los países en los que interviene
- ¿Alguna de Galicia trabaja en Etiopía?  
■ Addis Galicia, pendiente de la acreditación etíope

### La Xunta se dirige al ministerio etíope para respaldar a Addis Galicia

■ Ante la falta de respuesta del Ministerio de Asuntos Exteriores, y tras haber acatado la indicación de no tramitar nuevos expedientes, la Consellería de Familia decidió el pasado martes dirigirse, por su cuenta y sin intermediación de la embajada, al departamento de Asuntos Sociales de Etiopía. Teresa Rey, directora general de Familia, actuó como autoridad central en Galicia en materia de adopciones. En la carta respalda el trabajo de Addis Galicia, que «como entidad mediadora autorizada ha facilitado familias a más de 130 niños de su país con plenas garantías». Además de avalar «el control y el trabajo serio de Addis Galicia y su representante en Etiopía», se compromete a seguir realizando el seguimiento de los niños. Son las dos condiciones que pone el Gobierno etíope.

# GALICIA

El proyecto, que empieza en ocho institutos, se incluye en un plan para mejorar la convivencia

## Alumnos de secundaria mediarán en conflictos entre compañeros

Los estudiantes no intervendrán en situaciones de acoso escolar o racismo

Elisa Álvarez  
SANTIAGO

Los alumnos como mediadores de sus propios conflictos. Esa es la filosofía del programa *Solucionando xuntos*, que pondrán en marcha las consellerías de Familia y Educación en colaboración con la Fundación María José Jove.

Esta iniciativa consistirá en formar a estudiantes de secundaria obligatoria y posobligatoria durante un período, para que luego sean capaces de aportar soluciones a aquellos conflictos que se planteen entre dos estudiantes. Durante una primera etapa —de septiembre a octubre—, se desarrollará una fase de sensibilización. Después se seleccionará a los mediadores, que deberán ser alumnos que se ofrezcan voluntariamente para este papel. Entre octubre de este año y febrero del 2006 se llevará a cabo la fase de formación, en la que también participarán los profesores —en cada instituto se designan tres docentes coordinadores—. Y finalmente, los estudiantes comenzarán a hacer su trabajo en febrero del año que viene.

El programa *Solucionando xuntos* empezará en una primera fase en ocho institutos: Elviña, en A Coruña; Marqués de Suanzes, en Ferrol; Sar, en Santiago; Piringalla, en Lugo; Portovello, en Ourense; Luis Seoane, en Pontevedra; Miguel Ángel González, en Vilagarcía; y Valladares, en Vigo.

### Experiencias

Galicia no es la primera comunidad que pone en marcha este proyecto. Andalucía, Cataluña y Madrid ya han desarrollado esta experiencia, y según la coordinadora de la iniciativa y presidenta de la Asociación de Terapia Familiar Gallega, Pilar Bermejo, se ha comprobado que con las actuaciones de los mediadores se constata un cambio positivo en la forma de resolver los problemas.

A pesar de estos resultados positivos, Bermejo señaló que también se han encontrado fallos en el sistema, como el hecho de que algún docente vea en la mediación una tabla de salvación, o que se enseñe a los alumnos las técnicas, pero no

se profundice en los valores.

Los jóvenes mediadores actuarán siempre que se trate de un conflicto entre iguales. Es decir, no lo harán entre personas con roles diferentes —profesor y alumno, por ejemplo— ni tampoco en aquellos casos en los que un estudiante esté en situación de inferioridad respecto a otro compañero, como el *bullying*. Se trata de una mediación voluntaria y confidencial, y su objetivo no es buscar un castigo, sino llegar a un acuerdo entre las partes.

### Más medidas

El programa *Solucionando xuntos* se enmarca en el plan para la mejora de la convivencia en los centros, anunciado por el conselleiro de Educación después de que a principios de este año saltaran a la luz al menos tres casos de denuncias por acoso escolar.

No es la única medida que prevé incluirse en este documento, ya que también se anunció la puesta en marcha de un número de teléfono y una página web para que los niños denuncien casos de abuso. Otra de las iniciativas será, adaptándose a la legislación estatal, modificar la normativa gallega para que las sanciones en caso de expedientes a los alumnos puedan llevarse a cabo con rigurosidad y rapidez.

Celso Currás indicaba ayer en la presentación del proyecto que tratarán de solucionarse los pequeños problemas que hay en los colegios, «porque aquí non hai grandes problemas». Durante el pasado curso, se abrieron en Galicia 930 expedientes disciplinarios, la mayoría —en concreto 859—, en secundaria. La cifra es similar a la de años anteriores, ya que durante los últimos cursos el número de sanciones se mantuvo entre las 1.007 del 2001-2002 y las 860 del 2002-2003.

### Una guía para los pequeños

Pilar Rojo, conselleira de Familia, presentó también tres guías —una para padres, otra para alumnos y otra para profesores— sobre la no violencia en el deporte y la vida, así como un cuaderno para estudiantes de primaria con el título *Multiplicamos para a igualdade*.

### LA FRASE

«Hay un tipo de violencia endémica en la escuela, que afecta incluso a los que son espectadores»

PILAR BERMEJO

Asociación Gallega Terapia Familiar



SANDRA ALONSO

## Presentación en Santiago y conferencias en A Coruña

Los conselleiros de Familia y Educación, Pilar Rojo y Celso Currás, presentaron ayer el programa en Santiago, junto a otros cargos de la Xunta. Coincidiendo con la presentación, en centros educativos coruñeses comenzó un ciclo de conferencias, promovido por el instituto Otero Pedrayo, con las que se quiere instruir a las familias de los menores sobre técnicas para reconducir la violencia de los adolescentes y que las charlas sirvan como foro de debate.

Los conselleiros de Familia y Educación, Pilar Rojo y Celso Currás, presentaron ayer el programa en Santiago, junto a otros cargos de la Xunta. Coincidiendo con la presentación, en centros educativos coruñeses comenzó un ciclo de conferencias, promovido por el instituto Otero Pedrayo, con las que se quiere instruir a las familias de los menores sobre técnicas para reconducir la violencia de los adolescentes y que las charlas sirvan como foro de debate.

### OLEIROS

## Un escolar recibe atención médica tras una pelea con otro alumno

D. V. | A CORUÑA

Un niño de 14 años fue trasladado el pasado viernes al hospital Materno coruñés tras ser derribado de un puñetazo por otro escolar, dos años mayor que él, tras quedar citados para una pelea a la salida del instituto Neira Vilas, en Oleiros. Los dos jóvenes, que no van a la misma clase, ya habían tenido un encontronazo previo y el pequeño había recibido amenazas hace meses. La dirección del centro optó, en aquel momento, por hablar con los padres de ambos y se creía que todo estaba resuelto.

Si el tema de las amenazas se vincula a que el agresor consideró que el otro chico lo había delatado por un problema de destrozos en el instituto, en esta ocasión, y según indicaron testigos, un comentario de una chica fue lo que propició el enfrentamiento. La madre del herido dice que el agresor le había dicho a su hijo: «A la salida te espero», y el pequeño puso la hora porque

creía que ya iba a estar ella. Sin embargo, reconoce que el enfrentamiento se adelantó a las dos y veinticinco de la tarde. En el colegio se asegura que muchos estudiantes sabían que se iba a producir una pelea y en vez de irse para sus casas subieron a la zona de la iglesia, próxima al centro, y donde finalmente se produjo el enfrentamiento.

### Curso de mediador

También acudió el hermano mayor del agredido, de 16 años, que recibió un puñetazo cuando quiso parar la pelea al ver como su hermano caía. Da la casualidad de que el mayor había realizado el curso de mediador que organiza el instituto desde el año pasado y al que en este curso se han inscrito 40 alumnos.

Debido al revuelo y a que el niño presentaba heridas en la boca y la nariz, se personaron en la zona el 061, la Guardia Civil y la Policía Local. La madre asegura que denuncia los

hechos para que no se repitan y reconoce que sus hijos no son buenos estudiantes, pero matiza que no son conflictivos. Apunta que ahora el pequeño tiene miedo de ir a clase. Sin embargo, fuentes escolares puntualizan que la víctima cuenta también con numerosas partes y expulsiones.

El director del centro escolar, Jesús Fernández, quita hierro al asunto, califica de «pelea de niños» el suceso y asegura que el alumno que resultó lesionado «no presenta el perfil de un niño acosado». Pese a que el suceso no se produjo dentro del recinto docente, una comisión del consejo escolar estudiará el caso. La denuncia impide abrir un expediente, pero sí se puede sancionar al agresor con trabajos de ayuda a la comunidad o con una expulsión de tres días. Desde la dirección se destaca que el instituto no es conflictivo y que este tipo de sucesos sólo se previenen con la educación en el diálogo.



**EDUCACIÓN PARA LA VIDA**



**Los primeros** ▶ Los institutos de Elviña, Marques de Suanzes y Sar; Piringalla; Portovello; Luis Seoane, Miguel Ángel González y Valladares

**De 12 a 17 años** ▶ Los mediadores serán para los tramos de Secundaria

# Los alumnos mediarán en los conflictos entre compañeros

**NUEVAS SOLUCIONES** ▶ Ocho centros de Secundaria estrenan un programa piloto en el que un grupo de estudiantes se preparará para ayudar a resolver problemas de convivencia "entre iguales" mediante el diálogo ▶ La medida ya ha mostrado su eficacia en institutos de otras comunidades

IOLANDA CASAL • SANTIAGO

Hablando se entiende la gente, aunque a veces hace falta una persona de por medio que eche un cabo a quienes protagonizan un conflicto. Los escolares no son una excepción y, a juzgar por los resultados obtenidos en otras comunidades, para ello no es siempre necesaria la intervención directa del profesorado.

La mediación entre alumnos se estrenará este mes en Galicia con la participación de ocho institutos de Secundaria en un proyecto piloto de dos cursos -Solucionando Xuntos- que, eso sí, será supervisado por los docentes y utilizado de forma voluntaria en disputas "entre iguales". De este modo, podrá aplicarse en casos que impliquen, por ejemplo, transgresión de normas de convivencia, deterioro de amistades, situaciones consideradas injustas o incluso peleas, pero no en casos graves de acoso, co-

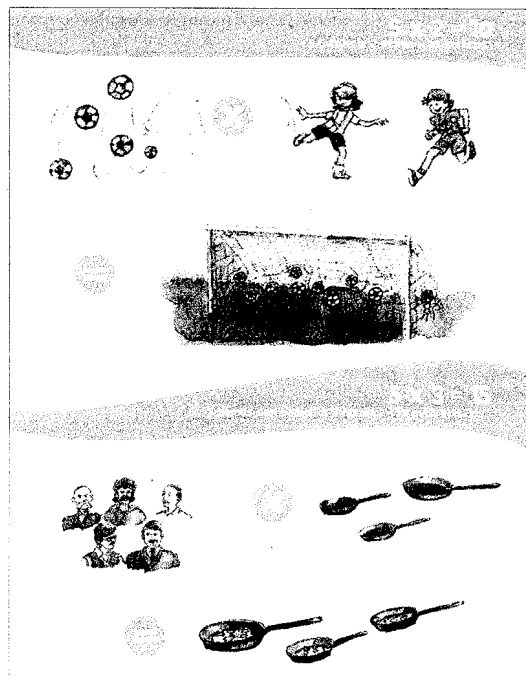
**El mediador no tiene que ser un alumno con buenas notas ni tampoco actuar como juez, sino regular el proceso de comunicación**

mo el *bulling*, o con componentes complejos como el racismo.

La Xunta presentó ayer esta acción, en la que colabora la Fundación María José Jove y enmarcada en el Plan de Mellora da Convivencia, que se presentará al completo a la vuelta del verano. Los mediadores escolares pueden ser profesores (la fórmula más sencilla de aplicar), padres o los propios estudiantes.

Galicia ha optado por esta última alternativa que, según los expertos en educación, además de ayudar a prevenir problemas, estimula al propio alumnado para resolver sus conflictos de forma civilizada sin acudir a la autoridad y las sanciones de los mayores, y mejora la convivencia en los centros, como se ha constatado en Andalucía, Cataluña o Madrid, *veteranas* en esta apuesta.

El programa comenzará una etapa de formación como coordinadores de profesores, que a su vez formarán a chavales de



Las consellerías de Familia y Educación colaboran en la edición de una tabla de multiplicar contra el sexismo

**MATERIAL DIDÁCTICO POR LA NO VIOLENCIA**

## Multiplicar la igualdad

El fomento de la convivencia en la escuela de hoy en día pasa también por un énfasis en la educación para la igualdad. Las consellerías de Educación y Familia llevan tiempo editando material didáctico que refuerza los valores contra el sexismo desde las primeras etapas del sistema de enseñanza, una lista que se completa ahora con *Multiplicamos para a igualdade*.

El cuadernillo recoge la tabla de multiplicar con ilustraciones de apoyo que eliminan estereotipos y prejuicios de género, con hombre poniendo la lavadora o peluqueros y mujeres cirujanas o alpinistas.

**En toda Primaria**

La tabla se distribuirá a cada alumno de Primaria y también se podrá encontrar en bibliotecas

cas y centros de información a las mujeres. Los conselleiros Celso Currás y Pilar Rojo presentaron ayer este material y la versión en gallego de las guías *Non violencia no deporte e na vida* junto al programa de mediación que, aunque tiene mucho de técnica, debe completarse con la transmisión de valores.

Y es que, según sus promotores, la mediación no puede limitarse a un entrenamiento de los alumnos en sus técnicas sin un cuestionamiento de los valores. Para un verdadero éxito, apunta la coordinadora Pilar Bermejo, debe fomentarse un cambio en las conductas y transmitir "un fuerte mensaje en valores" de respeto del punto de vista del otro, la manifestación de sentimientos y la aceptación de las diferencias ■

Secundaria y Bachillerato, de 12 a 17 años de edad.

"Podrán prepararse todos los chicos que así lo quieran, pero luego habrá que hacer una selección. Lógicamente el diálogo, la capacidad de escuchar y la empatía son características que deben tener, pero hay otras que deben adquirir en la etapa de preparación, que será amplia porque tienen que cambiar muchas ideas. Pero nada tiene que ver que sean buenos alumnos a nivel académico para que sean buenos mediadores", explica Pilar Bermejo, presidenta de la Asociación de Terapia Familiar Galega, que ha supervisado la confección del proyecto.

¿Pero cuál será exactamente su función? "Esta es una forma de resolver conflictos entre dos o más personas con ayuda de otra imparcial, el mediador. No es juez ni árbitro, no impone soluciones ni opina quién tiene la verdad, lo que hace es regular el proceso de comunicación para llegar a una solución en la que todos ganen", concluye Bermejo.

**LAS FRASES**

**Pilar Bermejo:** "Esto no va a significar transformar los institutos en centros de terapia de grupo"

"El programa debe implementarse con algo más que técnicas de mediación, debe sustentarse en un cambio de actitudes, ideas y valores"

"Este modelo no es la panacea. Sirve para conflictos entre iguales, no para casos graves como el 'bulling' ■"

O líder socialista sinala que existe unha sociedade con aspiración de futuro

## Touriño afirma que en Galicia non hai loucos que queren afundirse con Fraga

Axencias / Santiago

O secretario xeral do PSdeG e candidato á Xunta, Emilio Pérez Touriño, respondeu onte ao aspirante a revalidar a quinta maioría absoluta en Galicia, Manuel Fraga, que na comunidade non hai "loucos" e de "non afundirse catro anos máis" e de "non afundirse catro anos máis" en caso de que o presidente repita na fronte do Goberno autonómico.

"Os galegos non estamos loucos, todo o contrario, sabemos o que queremos: liberdade, traballo e educación, e o que non queremos é afundir con Manuel Fraga catro anos máis", asegurou tras a presentación do libro "Encontros con Emilio Pérez Touriño", editado pola Fundación Iniciativas 21, e en resposta á apelación ao voto do candidato do PPdeG nos comicios do 19 de xuño para "non deixar a Galicia en mans de loucos".

### Touriño impedirá o clima de cisma entre os galegos que tenta de provocar Fraga

O candidato socialista lamentou os "términos despectivos" empregados polo mandatario autonómico, a quen advertiu de que "se cualifica por el mesmo" fronte "á Galicia emerxente e de futuro que vai ganar estas eleccións e que sabe ben o que quere".

Neste sentido, Touriño indicou que pese aos "déficits" que pa-



Pérez Touriño, acompañado pola autora do libro, Fabiola Sotelo / Jorge Leal

dece a comunidade como "herdanza" dos 16 anos de goberno popular, existe unha sociedade "enganchada ao optimismo, con fame de futuro", "afastada do país negro que retrata Fraga".

Xa en Sarria, Pérez Touriño dixou que impedirá o clima de cisma e división entre os galegos que tenta de provocar Manuel Fraga.

O líder dos socialistas dirixiuse ao candidato do PP para sinalar que: "Se a súa estratexia consiste en encher a campaña de inxurias, eu non o vou facer".

#### ▷ Pegada de carteis:

O PSdeG celebrará a pegada de carteis que supón a apertura oficial da campaña electoral na praza Roxa de Santiago.

#### ▷ Presenza nacional:

Touriño contará co apoio de cargos orgánicos e institucionais do partido nacional, como o presidente do Goberno, José Luis Rodríguez Zapatero, quen acudirá a Galicia en tres ocasións.

### Denuncian o uso partidista das indemnizacións do "Prestige"

A coordinadora de confrarías afectadas polo "Prestige" quixo denunciar que algúns municipios están facendo, ao seu xuízo, un "uso partidista e demagóxico" das indemnizacións destinadas a paliar os danos ocasionados polo afundimento do "Prestige", ao mesmo tempo que sinalou que o fondo de tres millóns de euros, establecido para 2004, resulta "claramente ridículo e insuficiente" para cubrir as 20.000 solicitudes presentadas.

### O Congreso debate o traspaso das competencias en formación continua

O pleno do Congreso que se inicia hoxe debaterá unha moción da deputada do BNG Olaia Fernández Davila na que se insta ao Goberno a cumprir coa sentenza do Tribunal Constitucional e efectuar as transferencias en materia de formación profesional continua ás comunidades autónomas.

### Educación formará a escolares como mediadores en conflitos

A Xunta presentou esta onte en Santiago o programa "Solucionando xuntos" de mediación nos centros escolares. Na presentación estiveron os responsables das consellerías de Educación e Familia, Celso Currás e Pilar Rojo. Ambos estiveron acompañados pola presidenta da Asociación de Terapia Familiar, Pilar Bermejo, e pola presidenta da Fundación María José Jove, Felipa Jove.

### Clases para deseñar dietas

Médicos e enfermeiras de Santiago recibirán formación do Grupo de Apoio Nutricional (GAN) para ofrecer receitas sas e equilibradas que respecten o equilibrio da pirámide nutricional. O GAN comezou en Santiago a campaña para unha correcta alimentación como prevención de enfermidades.

## O presidente da Xunta defende o uso lexítimo de subvencionar aos medios de comunicación

Axencias / Santiago

O candidato do PPdeG á reelección como presidente da Xunta, Manuel Fraga, defendeu onte como "un uso absolutamente lexítimo" que o Goberno galego conceda axudas económicas aos medios de comunicación para lograr que "non morra a prensa galega".

Na conferencia de prensa posterior á reunión do comité de dirección do PPdeG, Manuel Fraga acusou á oposición de mentir por vincular

as subvencións aos medios de comunicación galegos co uso de fondos públicos para facer propaganda política. "Que queren, que caian todos os xornais de Galicia?", preguntou.

Manuel Fraga referiuse ás promocións que realizan os xornais para fomentar as súas vendas ao ofrecer "unha vaixela, un bolígrafo ou o que sexa" e sinalou que "todos os anos a prensa pide axudas" para afrontar "a competencia" doutros medios como rádios ou televisións.

## Quintana advirte do risco de perder a condición de nacionalidade histórica

Axencias / Madrid

O portavoz nacional do BNG e candidato á presidencia da Xunta, Anxo Quintana, advertiu onte en Madrid do risco de que, se Manuel Fraga continúa na Xunta, Galicia poida perder a condición de nacionalidade histórica, quedando á marxe dos procesos estatutarios catalán e vasco.

Quintana, durante a súa participación no Fórum Europa, referiuse a unhas declaracións de Fraga nas que aseguraba que seo BNG gobernase en Galicia "España

non sería España", afirmación que considerou "unha auténtica esaxeración".

Ao contrario, afirmou que se Fraga e o PP continúan na Xunta "correríase o perigo de que Galicia non fose Galicia como constitucionalmente está recoñecida", e recordou que actualmente a Constitución reconece á comunidade como nacionalidade histórica.

Xa en Galicia, Quintana afirmou que Manuel Fraga é "incapaz de falar dos problemas de Galicia e só quere meter medo falando da unidade de España".

### "Manuel Fraga é incapaz de falar dos problemas dos galegos"

No Carballiño, o dirixente do Bloque sinalou que Fraga "está levando ao seu partido á extrema dereita, illada e incapaz de chegar a acordo, e inútil para defender os intereses de Galicia" e o único que sabe facer é "insultar", manifestou.